



مُعْبَرَات الْأَشْيَاءِ

SCANNED BY
JAMAL HATMAL



المركز الثقافي العربي



بسّام حجار

مُعْجَمُ
الْأَشْوَاقِ

- * معجم الأشواق
- * تأليف: بسام حجار
- * الطبعة الأولى ، 1994 .
- * جميع الحقوق محفوظة .
- * الناشر: المركز الثقافي العربي

□ بيروت/الحمراء - شارع حان دارك - بناية المقدسي - الطابق الثالث .
 • ص.ب/113-5158 • هاتف/343701-352826 • فاكس /NIZAR 23297LE/

□ الدار البيضاء/ 42 الشارع الملكي - الأحاس • ص.ب/4006 • هاتف/303339
 • 28 شارع 2 مارس • هاتف/771753 - 276838 • فاكس /305726/ .

بسّام حجار

مُعْجَمُ الْأَمْشَوَاقِ

المركز الثقافي العربي



إِلَيْكَ

بلاغَةُ الجناسِ المُمَلِّ

الشفافية، والصدق مع الذات، وهو المبدأ المولّد للشفافية، جعلنا العالم بلا مظهر. بلا مظاهر أو تزيينات. جعلته خلواً من الإغواء. والإغواء، من الفردوس المسيحي وحكاية الأفعى والتفاحة إلى كتب جيرار دوقلييه وشيري أو، علامة لعنة وسقوط في التجربة والخطيئة. ذلك أن الإغواء تبادُل (وتبدُل طوعي) للمظاهر. إنه فن التحول بامتياز. إذ لا إغواء دون الانتشاء بأن لا تكون ذاتك. وفيه شبهة من الكذب، بمقدار ما فيه من الجيلة. فالمغوي مكار، ولا وجود له إلا إذا اقترن وجوده برغبته الطاغية في أن يظهر على هيئة ليست له في الأصل. لذلك يتقوم نهج الإغواء بدايةً من الإحساس العميق بالتشاؤم. فمن يتوسّل الإغواء ليس العاشق الذي لا يحرك ساكناً ولا يد له في غرام النظرة الأولى المتبادل.

بل هو الذي يحصد عدم الاكتراث واللامبالاة بدايةً، وقد لا يظهر في عين الآخر على صورة محبة. لذلك كانت الغواية إلى خفوت في عصر

الرومنطيقية، وإذا استثنينا عصرَ المَـشاعِرِ النبيلةِ
 والجموحِ العاطفيِّ، لما كان للغوايةِ حقبةٌ ازدهرتُ
 فيها. حتى السورِاليةِ صَنَّفَتِ الإغواءَ في مرتبةِ أدنى
 من المصادفةِ والتلقائيةِ وصدمةِ الاتفاقِ المجانيِ.
 كذلك حقبةُ أيديولوجياتِ التحررِ وسطوةِ الإعلانِ
 والعنايةِ بالجسمِ للحفاظِ على «حقيقتهِ الطبيعيةِ»،
 على حريتهِ المزعومةِ. واستندَ خطابُ الإعلانِ
 والطبِ والأخلاقِ إلى «بدهيةِ الجسدِ»، وشبهَ الجَسَدِ
 لذاته، لحقيقةِ له مزعومة. وكانت غلبةُ الانسجامِ،
 وأنطَوَتِ الغِوايةُ، وانكفأَ الإغواءُ وراجتِ الإباحةُ.
 وأصبحَ مشهدُ العالمِ مُملًا. كلُّ شيءٍ يُشبهُ ذاته،
 ويشبهُ كلَّ شيءٍ. صورٌ متعاكسةٌ لمبدأِ الحكمةِ
 الوحيدِ: الشفافيةِ. فأصبحتِ العينُ لا ترى المظهرَ،
 بل خلاله ما ينمُّ عن أصالةِ فيه، وصدقِةِ وحقيقةِ.
 لذلك ما عادت الأشياءُ تغوي. وفي سيلٍ من
 جمالياتِ التفاؤلِ، في المسرحِ والسينما والتلفزيونِ،
 وفي أنواعِ الكتابةِ قاطبةً، لا يعثرُ الرائي أو القارئُ
 أو المشاهدُ إلّا على ما يؤكدُ شَبَهَ كلِّ شيءٍ بذاته.
 بلاغةُ الجنسِ المُمَلِّ. لا الافتراقُ المُحيرِ.
 بلاغةُ الإنسجامِ لا شقاقُ التشوُّقِ.

حين يوقظُ اللّمسُ الجنون

[فَرَّقَ لهما يسوع، ولمس أعينهما فأبصرهما.
لوقتتهما، وتبعاه].

(متى ٢٠ : ٣٤)

II

أعمق لحظات التَّخاطُبِ بينَ متكَلِّمَيْنِ أو صامِتَيْنِ، المُلامَسة. لا بل قد تكون لها قدرة غريبة على الشِّفاء. والمثالُ هنا ليسَ المعجزة فقط. فالشفاءُ إبراءٌ من العِلَّةِ في وَجْهِه منه، لكنَّه أيضاً، على زعم مفسِّري ابن سينا، صوغُ الجوابِ الشافي، أي إشباع المُخاطبةِ بأن تنالَ مرادَ خطاياها.

وما يَجْعَلُ اللَّمَسَ بينَ المُحِبِّينَ ذروةَ المُخاطبةِ إذ يَنالُ من هذه العيَاءِ الكلاميَّةِ، هو أنه (أي اللّمس) إفضاءٌ إلى الآخر باليد، أو إجراءٌ لليدِ على مَوْضِعٍ منه. ولا يكتفي المحبُّ بأن يكون اللّمسُ صلةً بالآخر عبر الحاسَّةِ الصِّمَاءِ. لذلك يستحيلُ اللّمسُ في إلحاحِ الرِّغبةِ المُضْمَرَةِ تَلْمُساً. وإذا كان من معنى اللَّمَسِ، لغةً، الطَّلَبُ (لَمَسَ الشَّيْءَ أي طلبه) فَإِنَّ تَلْمُسَ الشَّيْءِ هو تَطْلُبُهُ مرةً بعدَ الأخرى.

والدلالة هنا أعمق من التطلب في السؤال إذا ألح
في نيل الإجابة أو الاستجابة.

ليس صادفةً أن يلجأ المحبون إلى صلة ولو
خاطفةً بالآخر عبر اللمسة، فأحياناً تكون، على
غرار المعجزة، إعجازاً في إقامة الإتصال، ومنه
الفهم، عبر المذكر الحسي المباشر. فالمركوز في
طبع الأيدي أنها لا تكذب، في حين يكذب الكلام
كثيراً حين يصدق. والوهم الأجل في صلة
الملاسة أن اللمس لا يدعو إلى برهان منه يُستتج
الصدق أو البطلان. فاللمس ليس خطاباً ولا سلوكاً.
بل ربما كان الحقيقة التي يصفها الدقائق بأنها
ذهش. إنها ذهول عن القصد وانصراف عنه إلى
حسيتها المجردة. وهي لا تحسم في أمر المعنى
لأنها التأويل المتواصل للمعنى. ولا تستقيم لها
سوية أو تمام. والمحِبُّ الذي لا يمنع يد لامسه هو
من ليست فيه منعة أي من لا يلجأ إلى الكلام
لتأكيد الرغبة المتبادلة في الاستجابة. ذلك أن
اللمس، وهو مسٌّ إن لم يقتصر على اليد، يوقظ في
الجسد المتحصن في حياته الأخلاقي، إعتمالاً

للأحاسيس الهجينة. فالجسد يستيقظ حين يُمسّ،
وحين يُمسّ فلان (على المجهول) ممساً يعني أنه
جنّ. ومن مظاهر المسّ اختلاط العقل (الجنون)
و«خبل الفؤاد» (التولّه). وما تثيره اللمسة، مهما
جرت خفيفة، هي مواضع التحريق حيث تجري.
فالمسّ أيضاً هو أول ما يناله المرء من الحمى.
والحمى مدعاة هذيان. أي أنها اختلاط هي أيضاً لا
في الحواس فقط، بل وفي ملكات العقل أيضاً، إذ
تصعد أبخرة الحمى إلى الرأس ويُخلط الرجل/
المرأة (المحب أو المجنون) في كلامه.

واللمسة أيضاً اختراق لكفاية الجسد بذاته. لا
بل هي أمانة انتساب إلى حضور الآخر الذي علقه.
وتأكد للهجنة التي ينبغي أن يكون عليها جسد
المحب في حبه الآخر. هجنة هي اختلاط ومسّ
ولمسّ وقبول لسوى الذات، إذ يصبح السوى هو
الحدّ والتعريف كأنه الأنا. يقول السري السقطي:
«لا تصلح المحبة بين اثنين حتى يقول الواحد
للآخر: يا أنا». ومثل هذا القول يجيده المسّ (أي
عموم اللمس لليد وسواها من الأطراف) لما يحلّ

في السوي من اضطراب. والمُضْطَرَبُّ هو محلّ
التهجنة والأخلاط. والأخلاط من الناس، لَفِيْفُهُمْ،
وما لا يَجْمَعُ بينهم نَسَبٌ أو قرابة أو صلة أرحام.

أَيكون هذا ما اختلطَ به عَقْلُ مجنون بني عامر
إذ بُنِيَ اللَّمْسُ لديه على المجهول فانشَقَّتْ لَأْمُ نفسه
عن نفسه وصارَ اللَّمْسُ مَسًّا، أي اللَّمسُ بجماع
الجسدِ على صفحة الغياب.

يراك المحبُّ... يجعلك موجوداً

[المناظر العلى: من حيث هي مناظر لا وجود لها إلا بوجود الناظر كالمقامات لا وجود لها إلا بوجود المقيم فإذا لم يكن ثمَّ مقام لم يكن ثمَّ مقيم؛ وإذا لم يكن ناظرٌ فما ثمَّ منظورٌ اليه من حيث ما هو منظور إليه. فهلاكهم إنما هو من حيث عدم الناظر (...)]

(ابن عربي: «ترجمان الاشواق»)

[«Esse est percipi»]

[«أن يكون المرء هو أن يُرى»]

(خودخي لويس بورخيس)

III

إذا كان ليس ثمة مَنْ يَنْظُرُ إِلَيْكَ وَيَرَاكَ،
فَأَنْتَ إِذَا فِي حَالَةٍ فَقْدَانٍ مَظْهَرِكَ، وَيَسْعَكَ الْقَوْلُ،
وإن كان القولُ عِبَارَةً عَنْ إِحْسَاسٍ مُؤَقَّتٍ، إِنَّكَ مَا
عُدْتَ مَوْجُوداً، أَوْ، فِي الْأَقْلَى، مَا عُدْتَ حَاضِراً إِذْ
يُحَالُ وُجُودُكَ عَلَى صَيَغَةِ الْغِيَابِ وَالْغَيْبَةِ. فَالصَّلَةُ
بَيْنَ الْحُضُورِ وَالْعَيْنِ الَّتِي تَرَى حَاسِمَةً لُغَةً وَمَعْنَى.
فَالْعَيْنُ هِيَ عَيْنُكَ الَّتِي تُبْصِرُ فَتَرَى الْأَشْيَاءَ مِنْ حَوْلِكَ
وَالْعَيْنُ هِيَ الْحَاضِرُ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ. بَلْ هُوَ ذَاتُ

الشيء ونفسه وما يتقوّم به شيئاً. وحين يُؤكّد الخبرُ أن: ما بالدار عينٌ، فهذا يعني: ما بالدار أحدٌ. ومن صار خبراً بعد عينٍ، تقول العرب، هو من أدخلته الروايةُ في غَيْبَةٍ كَانَ (أو) مَا كَانَ، مُفْتَتِحَ الحكاية التي تُسرّد وتُعلّق أحداثها على حافة الرّيب بين أن تكون حقيقةً أو وهماً.

هذه الصلةُ المُفارقةُ بين الحُضور والعَيْن من جهةٍ، والغَيْبة والخبر من جهةٍ ثانية، تجعلُ البَصَر أكثر من حاسّة تضاف إلى حواس أخرى، خصوصاً في لغة المحبّين وذوي الشغف. وليس من المغالاة في شيء هنا زعمُ العاشق بأنّ البَصَرَ، كالمُحادثة، جِلْدٌ آخر، على غرارِ اللَّمس، يُسْتَكْمَلُ به الإطمئنان المُتكرّر لحُضور الآخر وما يعنيه ذلك من استجابة. إذ يكفي أحياناً أن تكون حيال الآخر مُبصراً فتراه للثبّت من أنّه يراك فتانس إلى غِبْطَةِ الإحساس بأنك حاضِرُ له ولم يطرُدك الغيابُ إلى عِزلة مُخيفة. تراه، أو تلحّ عليك الرغبةُ في رؤيته تكراراً لكي تطمئنّ إلى أنك ما زلتَ كما أنت، وإلى أنّه ما زال كما هو

ولم يُبدّل الزمنُ، مهما كان ضئيلاً، شيئاً من ألفِ اللقاء السابق.

ذلك أنّ الصلّة بالإبصارِ إعلاءٌ لشأنِ المَظْهَرِ والإيماءِ وتأويلِ المُضْمَرِ في كلّ شيءٍ. والمُضْمَرُ لا يَتَبَدَّى إلّا لمَحاً وعَفْوَ خَاطِرٍ. والشَّغْفُ (أليس هو قوامُ صِلَةِ المحبِّين؟) لا يُطِيقُ السُّتَرَ أو الكتمانَ. الشَّغْفُ مشهَدٌ قبل أن يكون إضماراً. ليس ذلك لضعفٍ في طبائعِ المُحِبِّ الذي تسترقّه المَواجِدُ، بل لأنَّ الشَّغْفَ لا يكون إلّا مَرْتِياً، مُعَرَّضاً لَعَيْنِ الآخرِ. إلّا أنَّ حدَّ الإفصاحِ هذا يبقى مُلْتَبِساً. فما ينبغي أن يُرى (ويُفْصَحَ عنه إيماءٌ وتلميحاتٌ) هو الجهدُ الذي يُبدّلُ صريحاً لإخفاءِ الشَّغْفِ والتكتمِ عليه. فالآخرُ مُشَاهِدٌ لشَغْفِي الذي أحاولُ كتمانَه فيُفْصَحُ عنه الكتمانُ لأنَّ الجسدَ (حركته) لا يملكُ قدرةَ الكلامِ على التحويلِ، وليست لسيماءِ الوجهِ أو طَرَفَةِ العَيْنِ أو ظِلَّ الابتسامةِ، قدرةُ الإستعارةِ والتكنيةِ والإبدالِ. وما يُعَقِّلُهُ الكلامُ من شَغْفِي سَتَرٌ يُظْهِرُهُ مُثُولِي أعزَلِ الحيلةِ أمامَ عَيْنِ الآخرِ. فالمثولُ حضورٌ خالصٌ. فعُلُ ابتداءٍ يَسْبِقُ العبارةَ والتأويلَ.

يقول فرناندو بَسَوَا، الشاعر، أن العالم من حولنا ليس مادةً (أو موضوعاً للتفكير) بل هو بدايةً مادةٌ للإبصار. مملكةٌ للعين التي ترى وتَصْنَعُ فيما ترى هيئةً للأشياء. في اعتقاد قديم أن عينَ الرائي هي التي تُضيء الأشياء من حولها فتُصبح مرئية. كأن الأشياء قاطبةً حالةٌ في الظلالِ أو راكدةٌ مسطحة كالأشكالِ السائلةِ ثم تُفْتَحُ عَيْنٌ فتُبْصِرُ الهيئةَ التي ينبغي أن تكون عليها الأشياء. تُصبحُ عين الشيء، أي ذات الشيء ونفسه.

في كلام لا يجد تمامَ عبارته إلا في حدسِ الأعمى الهائل، أمنية هي سحر الإبصار كله: أود أن أرى لأعرف كيف يُرى.

ترجمان الروائح

عندما اهتدى نوقاليس، في حوارهِ الشعري الصامت إلى استعارة المرأة/ الوردية، كانت المخيلة الاجتماعية، وبتأثير من المناخ الروماني، قد أرست قيماً جديدة، وسلماً جديداً للمناقب والحساسيات، فأحلت العطور (الروائح) الخفيفة (ومصدرها أنواع الزهور والنباتات) محل العطور القويّة النفّاذة (الحيوانية المصدر كالمسك والعنبر وطيب الزبد... إلخ). وإذ ذاك رَمَت المناقب الخلقية العُري (المرئي) بالمحرّم، ما أدّى إلى ارتقاء الشّم (الحاسة) مرتبة لم تكن له من قبل. فبعد أن جعل «بوفون» الشّم عبارة عن الحيواني في الإنسان، وبعد أن استبعده كانط من حلقة الإدراك الجمالي، إلى التسفيه الفرويدي الذي لا يُعادلُهُ إلاّ شرح «الأطيين» و«الأخبثين» في لسان العرب، استطاع الحلم الروماني، من نوقاليس إلى نرقال، أن يُعيد الحاسة المرذولة (لأنها كاللمس ملكة الغوغاء، كما صنّفها الأقدمون) إلى مكانتها في المسلك الغرامي وخطابه. إلاّ أنّ ما استردّته الاستعارة الرومسية من

شغفها بالروائع، هو الشبه بالمرأة الطيف، التي لا تُشهر ما يجعل منها محلّ رغبة بل تترك، في عبورها، أثراً غير ماديّ، خفيفاً، لكنّه يتريّث ويدوم في حاسة العاشق ومتخيّله. كأنّ الصلة بالروائع أشبه بالنزوع إلى التلصّص، إذ يتمّ الوصال عبر المسافة، هناك بوساطة الإبصار وهنا بوساطة التنفّس، لا بل «تنشّق» الآخر، وتنسّم أثر حضوره بعد الفوات. ذلك أنّ تريّث الروائع التي يُشيعها عبور الآخر يُنمي الشغف ومعه الإحساس بالندم. ويدعو إلحاح ما يُسمّى «الجمع العصابيّ». وقد يكون هذا «الجمع» هو عصب الكتابة، أو في الأقلّ، عصب الترسّل أو المراسلة. غوستاف فلوبر لم يحبّ لويز كوليه إلا باستعارات الروائع الخفيفة (من النرجس إلى الرند إلى زهر الليمون) التي يتردد ذكرها في رسائله إليها. أمّا بلزاك فظلّ نشره أسير الروائع الطبيعية للجسم الأنثوي الذي «يُشيع» ضوعاً من الرقة التي لا يصادفها المرء إلا في رقة الأزاهير. والوصف لدى بلزاك لا يملك إلّا أن يعبر عن هُجاسه الشميّ ومصدر استيهاماته: الشّعراً أولاً، والأجزاء الحاسرة من الجسم.

زولا، هو أيضاً، مكث حائراً، وفي مضمّر وصفه الواقعي لهاجس «النظافة»، والأدق، الرائحة التي تنبعث من النظافة، كأن الرائحة لديه تنبعث من مُزيلها (مزيل الرائحة)، لأنّ صورة البورجوازي آنذاك تطابق هذا التوهّم. أضفى زولا طابعاً درامياً على الروائع بجعله البصر والسمع (وهما حاستا الذهن والإدراك الجمالي) في سوية الحواسّ الدنيا كالشمّ واللمس. وإضفاء الدرامية لا يخلو من توهّم للشغف على أنّه زَمٌّ للنفس والأهواء وتمالك للإفصاح وانقطاع يُطَيّب لحظات الوصل.

غلبة الروائع الخفيفة إذاً تكون غلبة الدعة، غلبة ما يُثير في الأنثوي دون إباحة. أمّا الروائع القويّة فهي مُبتغى مناقب الإحتدام. الفطرة. العناصر الحارّة. فكانت هي عطور وروائح ما بعد الثورة الفرنسية لاقترانها بهوس القتل وسفك الدماء. لكنّها أيضاً استيهام الشغف بالجسد على ما هو عليه. ولم تأفل استعارة المرأة/ الوردة/ زهرة الزنبق البلازكية إلّا مع شارل بودلير، الذي أدخل إلى وهم «الفردوس» المنزلي، وهو الحيّز الحميم لهجاس

النظافة والروائح العطرة، ملغمةً من الروائح الحارة التي هي مزيج من رائحة الجلد الطبيعي والعرق والمسك ووخم الغرف الرطبة والأسرة المستخدمة إنه عطر المواخير.

وما يختلف في استيهام الرائحة ليس ذائقة الفرد، بل المتخيّل الإجتماعي بأكمله. القيم والعادات والروابط الأسرية... حتى تصميم العمارة والإنشاء.

(١) باستطاعة القارئ أن يعثر على تاريخ أوروبا مثلاً، في الوثائق والمحفوظات التاريخية، كمن يتقوّم بسياقة من الخطوب العظمى. وباستطاعة من هو أكثر خفة أن يقرأ التاريخ إياه في الهوامش. لمثل هؤلاء كتب آلان كوربان «الوخم والنجس»، أو تاريخ الروائح.

الإصغاء ميلٌ إليك

[[.. فهي الإعتقادات ستور عليها، لذلك
تُبَصِّرُ الشَّخْصَ وَلَا تُبَصِّرُ الشَّخْصَ وَلَا
تُبَصِّرُ مَا اعْتَقَدَهُ، إِلَّا أَنْ يَرْفَعَ لَكَ السُّتْرَ
بَسْتَرٍ آخَرَ وهو العبارة (..)]

(ابن عربي)

V
ثمة في صلة المحبين ما يلغي التَخاطُبَ،
إِذْ يُقِيمُ التَّخاطُبُ وَسِيطاً (هو تبادل الكلام) فلا
يكونُ وَصَالُ المَحَبَّةِ على تَمَامِهِ. ذلك أَنَّ السَّمْعَ
حَاسَةً، على غرار أخواتها الشهويَّات، لا يَتَحَصَّلُ
فِعْلُهَا إِلَّا بِالتَّمَّاسِ. لذلك تَسْتَبْدِلُ لُغَةَ المُحِبِّينَ
الْبَيَانَ بِالمَسَارَّةِ وَالسِّرَارِ ولا تروم من السَّمْعِ إِلَّا
أَخْلَصَهُ، أي الإصْغَاءَ وَالإِنْصَاتَ. لأنَّ في الإِنْصَاتِ
تَنْبَهًا وَيَقْظَةً حَوَاسِّ (تَوْفُزًا وَاَنْتِظَارًا) وفي الإصْغَاءِ
مَيْلاً يُحَاكِي إِمَالَةَ الجِسْمِ إِلَى الجِسْمِ طَلَباً لِلْكَفِّ
وَالسَّرِّ. فَالضَّغْوُ هُوَ المَيْلُ، وَالسَّرَارَةُ هِيَ مُحَضُّ
النَّسَبِ وَأَفْضَلُهُ. وَلَيْسَ فِي مَيْلِ المُحِبِّ إِلَى
المُحِبِّ مَا يَفُوقُ تَوَقُّعَهُ إِلَى الإِنْتِسَابِ إِلَيْهِ. فحين يُسَرُّ
بِمَا يَكْتُمُهُ يُفْضِي إِلَيْهِ لا بِالمعنى الذي يُضْمَرُهُ السَّرُّ

بل برغبته هو في أن يميل ويتسب.

لا شيء يُستأنف في كلام المحبين لانقطاع
المعنى. يُضغى المحب، أي يميل إلى المحب
بسمعه، وما يتحصّل في سماعه ليس العبارة التي
تُفضي إلى معنى أو التي تجعلها وفرة المعاني فيها
عرضة للتأويل، بل هو اللفظ عينه، مُجسّداً، يُعاد
ويُستعاد تكراراً. فيكون أشبه بكلام المحال، وفق
صنافة الخليل بن أحمد، حين قال إن المحال هو
كلام لغير شيء. والمحال هو أقرب النعوت لكلام
المحبين، لأنه، بين اللغو واللفظ والكذب
والمستقيم (وهي مراتب الكلام جميعها)، الكلام
الذي لا يُفضي إلى العلم. فاللغو هو المناخ
الكلامي الذي يسود صلة الصداقة، ويخاطب عموم
السمع دون ميل أو إمالة. أما صفة العبارة التي تسود
صلة المحبين فهي القول لا الكلام. لأن القول،
وهو نعت إلهي، له أثر في المعدوم وهو الوجود،
كما كتب ابن عربي، والكلام، وهو نعت إلهي
أيضاً، له أثر في الوجود وهو العلم. وما يتوق إليه
المحب ليس العلم بمحبة الآخر، بل أن يكون

موجوداً بِمَحَبَّةِ الْآخِرِ. وَالْكَلَامُ يَفِيدُ الْخَبَرَ وَالْوَصْفَ
وَالْتَعْلِيلَ وَالْقِيَاسَ وَالِاسْتِثْنَاءَ، وَهِيَ لَيْسَتْ مِنْ
أَغْرَاضِ الْمُحَبِّينَ لِأَنَّ الْمَرْكَوزَ فِي طِبَاعِهِمْ يَتَقَوَّمُ
بِالْإِشَارَاتِ الْأَبْسَطِ وَدَقَائِقِ اللَّحْمِ أَوْ الْإِيمَاءِ، فَمَا
يُدْرِكُهُ الْمُحِبُّونَ عِلْماً لَا يَتَأْتِي مِنَ الْعِبَارَةِ بَلْ مِنَ
الْحَدْسِ الَّذِي يُشِيعُهُ الْحُضُورُ. وَمَا يَتَلَقَّهِ إِنْصَاتُهُمْ
هُوَ التَّكْرَارُ. تَكَرَّرَ الْبُوحُ تَاماً وَالَّذِي لَا يَحْتَمِلُ
إِغْفَالَ مَتْنِ السُّؤَالِ فِي مَتْنِ الْإِجَابَةِ: - تُحِبُّنِي؟
يَكُونُ السُّؤَالُ. - أَجَلْ! تَكُونُ الْإِجَابَةُ. لَكِنَّا الْإِجَابَةُ
غَيْرُ التَّامَّةِ. فَهِيَ تَسْتَجِيبُ لَصِغَةِ التَّخَاطُبِ فِي بَيَانِ
التَّأَوُّلِ الَّذِي يُفْضِي إِلَى عِلْمٍ. أَمَّا أَنْ يَكُونَ
الْجَوَابُ: - أَجَبْتُكَ! فَيَجْعَلُ مِنْ تَكَرَّرِ الْقَوْلِ (وَإِنْ
بَلْفَظٍ وَحِيدٍ) فِي مَتْنِ الْجَوَابِ انْتِسَاباً إِلَى مَتْنِ
السُّؤَالِ وَسَائِلِهِ؛ إِنَّهُ تَحَقُّقُ الْحُضُورِ لَا تَحَقُّقُ
الْعِلْمِ. إِنَّهُ الْإِيجَادُ الْمُتَكَرِّرُ لِلْمُحِبِّ بِوَسَاطَةِ الْعِبَارَةِ
الَّتِي تُرَدُّ عَلَى الدَّوَامِ الشَّيْءِ عَيْنَهُ. حَتَّى تَبْدُو فِي
آخِرِ الْأَمْرِ كَأَنَّهَا كَلَامٌ لغير شيءٍ.

لِذَلِكَ، رُبَّمَا، لَا تُعْقَدُ الْمُحَادَثَةُ بَيْنَ الْمُحَبِّينَ
إِلَّا فِي انْتِظَامِ فتراتِ الصَّمْتِ. وَهُوَ صَمْتُ لَا يَعْنِي

الاستدراك أو التأمل أو الحيرة. بل هو الصمت الذي يجعل الإصغاء حاسةً أخرى تُبطل السمع وترد النطق بما هو لفظ إلى النطق بما هو انفعال وإدراك. وعندئذ يصبح الإصغاء مزيجاً من حواسٍ أخرى: البصر، لأن حذافير القول تستحيل صوراً وكنيات اللمس، لأن المسارة ملامسة ذهنية؛ الشم، لأن المسارة ميل وقرب في كنف العزلة التي تخلي المكان من أي أثر سوى الرائحة.

وسؤال المحب، مُتكلماً أو صامتاً، تكرار لرغبة وحيدة: مَنْ أكون في عينيكَ؟ وإصغاء المحب تكرار لتوقٍ وحيد: أن يأتي الجواب ولو غامضاً. فالجواب هو الذي يمسك يد المحب ويدله إلى المرأة، حيث صرته، ويقول له: هذا أنت، في عيني، وما تكونه في عيني هو الحقيقة. والحقيقة تامة إذ تُقال مرة واحدة، ولو مؤقتاً، وما يُقال يُعلم ولا لبس فيه أو حيرة.

لذلك لا تقوم صلة المحبين بين المُخاطبة والإصغاء، على الكلام المُستقيم (الخليل بن

أحمد)، أي كما يُقالُ اليوم، على المحادثة. بل
على الصَّمْتِ الذي تُعقدُ المُحادثةُ لتلافيه عَمْدًا.
لأنَّ قولَ المُحبِّين، مهما تَعَمَّد اللُّغو واللُّغْط والهُذْرَ
والتنوّع والعمومَ، لا يُفصِّحُ إلّا عن عبارة واحدة.

المغايبة!

أنتِ غائبة. لا يَنْقَطِعُ سياقُ التَّخاطُبِ. ما
يَتَبَدَّلُ فقط هو أَنَّ الصِّلَةَ لا تقومُ الآنَ على المُخاطَبَةِ
بل على المُغَايِبَةِ. أَغَايِبُكَ خِلَافُ أَخَاطِبُكَ، أي
أُجَعِّلُ من الجِوَارِ الداخلي، الذي يُخاطَبُ غِيَابُكَ،
نَسِيجاً من الصُّورِ والإشاراتِ، ومُعْجَماً لما يَظَلُّ أثراً
منكِ. ليسَ التذكُّارُ حَرْفياً، وليستِ الوقائعُ
والمَلْمُوساتِ والمُدْرَكَاتِ على أنواعها. بل المَشْهُدُ
المُتَوَاصِلُ لما لم يَحْدُثْ بالفعلِ. الواقعُ الذي
مَضَى، مُحَرِّفاً ومَبْنِياً على ما تراه الرغبة، على ما
يَتَدَارَكُه الخَوْفُ. فالمُغَايِبَةُ هي اسْتِذْرَاكُ لَزْمِ مَيِّتٍ
لا تكونينَ أنتِ فيه. وهي استدراجٌ لِفَتْرَةِ جِدَادٍ،
أَقْبَلُهَا عَوَضاً لِشِدَّةِ ما يَخْذَعُنِي الواقعُ، وبِإصرارٍ، لا
أَكْفُ عن استدراجِهِ لخداعي. ذلك أَنَّ الغِيَابَ هو
القَبْرُ، أيضاً، ولِغَةِ: غَيِّهُ غِيَابُهُ: دُفِنَ في قَبْرِهِ.
وغيَابُكَ هو الذي يَجْعَلُنِي حاضِراً في كُلِّ شيءٍ، إلَّا
في تَمَامِ رَجَائِي ورَغْبَتِي. لا أَصْحُو مِنْكِ إلَّا
بالنسيانِ، مَوْقِئاً، أَخَالِطُ الصَّحْبَ أو أَزاولُ عَمَلًا
وَأَحْسِبُ أَنِّي شَفِيتُ إذ يَسْتَرِدُّنِي شَأْنُ الحَيَاةِ. غِيَابُكَ

يَتَسَلَّنِي مِنَ الْغَيْبَةِ حَيَالُ الْعَالَمِ لَكِنَّهُ يَرْمِينِي فِي
الْغَيْبَةِ حَيَالُ الْأَنَا، أَنَا الْعَاشِقُ الَّذِي يَتَعَيْنُ
بِالإِضَافَةِ . . . وَفَقَطَ بِالإِضَافَةِ إِلَيْكَ. وَغِيَابُكَ هُوَ
اِنْتِظَارِي. فَنَاءُ الصَّمْتِ الَّذِي يُنْسَجُ فِيهِ خَبْرُ اللِّقَاءِ
الْمُقْبِلِ، عَلَى غِرَارٍ مَا كَانَتْ تَنْسُجُهُ أَيَْادِي النِّسَاءِ،
فِي شَعْفِهِنَّ الْمَكْتُومِ، فِي اِنْتِظَارِ الْأَزْوَاجِ
(الْمَحَارِبِينَ، التَّجَارِ، جَوَابِي الْآفَاقِ،
الْمَغَامِرِينَ . . . إلخ) الْغَائِبِينَ. لَذَلِكَ فِي الْمَغَايَةِ
تَوَنَّتِ الْعِبَارَةُ دَائِمًا، كَمَثَلِ قَوْلِ الشَّعْرِ. إِذْ يَجْعَلُنِي
الْإِنْتِظَارُ مُؤَنَّثًا، لَا فِي الْمَشَاغِلِ الَّتِي تَرُدُّنِي إِلَى
النَّوَافِلِ غَيْرِ الْمُتَنَجِّةِ، بَلْ فِي اِنْتِحَالِي هَوَاجِسَ
الْإِنْتِظَارِ الْأَنْثَوِيِّ وَعَالَمِهِ وَدَلَالَاتِهِ. وَمَا يُعِيدُنِي إِلَى
الِدَاخِلِ، الْحِيزُ الْحَمِيمِ، هُوَ مَا يَرْفَعُ عَنِّي صِفَةَ
الْاجْتِمَاعِ وَالْعُمُومِ وَالْقَابِلِيَّةِ الْمُثَلَّى لِإِنْكَارِ الْعِزْلَةِ
وَالْخُرُوجِ عَلَيْهَا. وَإِنْكَارُ الْعِزْلَةِ هُوَ تَنْكُرٌ لِمَا تَنْقُومُ بِهِ
الصِّلَةُ الْغَرَامِيَّةُ. عِزْلَةُ الذَّاتَيْنِ مَعًا وَسَوِيًّا، عِزْلَةُ مَنْ
يُدْرِكُ حَتَّى فِي اللِّقَاءِ أَنَّ اللِّقَاءَ هُوَ لَا زَمَنُ أَنَا
الْعَاشِقُ. لِأَنَّ اللَّذَّةَ وَالْوَعْدَ وَحَتَّى الرَّجَاءَ، لَا قِيَامَ
لَهَا إِلَّا فِي مَا هُوَ مُرْتَجَى وَزَمَنَ اللِّقَاءِ دَائِمًا هُوَ زَمَنُ
الْمُضَارِعِ الْمَنْقُوصِ. لَا يَتَحَيَّنُ إِلَّا بِنُقْصَانِ، أَيْ

الخوف من تَصَرُّمِهِ لَكِي يُسَلِّمَ الدَّعَةَ الْآتِيَةَ إِلَى
غِيَابٍ مُوصُولٍ آخِرٍ.

أَنْتِ غَائِبَةٌ. أَقِيمِ إِذَا مُشْهَدًا لِيُتِمِّي. أَصْبَحُ أَنَا
الْمَرَأَةُ الَّتِي تَنْتَظِرُ. الطِّفْلُ الَّذِي يَخَافُ. الرَّجُلُ
الَّذِي يُقِيمُ عَلَى عَتَبَةِ غِيَابَيْنِ: مُحَاطَبَةِ الْغَائِبِ، وَهِيَ
صِغَةُ الصَّلَوَاتِ وَالْأَدْعِيَةِ، وَصِفَةُ الْجُنُونِ. أَوْ
اسْتَدْرَاجَ فَاصِلٍ مِنَ الْمَاضِي (وَقْتَ كُنْتَ هُنَا) إِلَى
مُخِيلَةٍ يَسْتَبْدُ بِهَا الْحَنِينُ فَتُحِيلُ الْحَاضِرَ إِلَى مُضَارَعٍ
مَنْقُوصٍ يَحُولُ دُونَ تَمَامِهِ حَائِلٌ. عَتَبَةُ الْغِيَابِ الْأَوَّلِ
تَجْعَلُ خِطَابَ الْحُبِّ مُغَايِبَةً أَوْ، الْأَدَقَّ، شِعْرًا، إِذَا
كَانَ الشَّعْرُ تَوَامَ الْغِيَابِ. وَعَتَبَةُ الْغِيَابِ الثَّانِي تَنْقُلُكَ
إِلَى هَسْتَرَةٍ مُتَوَاصِلَةٍ لِلوَقَائِعِ. فَتَكُونُ أَنْتِ الْغَائِبُ
أَيْضًا. إِذْ تَصْرُفُكَ غَيْبَةُ الْآخَرِ، إِنْ لَمْ يُسْعِفْكَ
النِّسيَانُ، عَنْ تَمَامِ حُضُورِكَ. كَأَنَّكَ الْحُضُورُ
الْمُعْلَقُ. يَغِيبُ الْآخَرُ فَتَعَزُّ عَلَيْكَ الْإِضَافَةُ إِلَيْهِ وَالَّتِي
بِهَا يَتَعَيَّنُ أَنَّكَ، يَحْضُرُ الْآخَرُ فَتَغِيبُ عَنْ كُلِّ شَيْءٍ
سِوَاهُ. وَالْغَيْبَتَانِ انْفِرَادٌ، ثُمَّ انْصِرَافٌ عَنْ شَأْنِ
الْعُمُومِ، وَانْكَفَاءٌ إِلَى الصِّلَةِ الْمُغْلَقَةِ، وَالْحَيَزِ
الْحَمِيمِ.

أنت غائبة. إذاً، في انصرافي إلى تَلْمَسِ
غِيَابِكَ، هنا، أنا غائبٌ أيضاً. وما يَقُومُ بين الغائِبِينَ
قَوْلُ غَيْبَةٍ لَا يُسَمَّى الْأَشْيَاءَ لِتَصْبِحَ مُسَمَّياتٍ بَلْ
يُنَادِي عَلَيْهَا بِمَا يُشَبِّهُ الدُّعَاءَ، لِيَسْتَقْدِمَهَا، فهي غائبةٌ
أيضاً. أنتِ غائبة. أنا غائبٌ. والأشياء غائبة أيضاً.
إِذْ يَعْجِزُ الْعَالَمُ أَنْ يَكُونَ فِي غِيَابِكَ.

سهوكِ يجعلُنِي هَمَلًا

[اَظَلُّ غَرِيبَ الدَّارِ فِي أَرْضِ عَامِرٍ
إِلَّا كُلَّ مَهْجُورٍ هُنَاكَ غَرِيبٍ]
(مجنون بني عامر)

[(أما الوقت - فعبارة عن حالِّك في زمن
الحال لا تَعْلُقُ لَهُ بِالْمَاضِي وَالْمُسْتَقْبَلِ]
(ابن عربي)

مَنْ أَحَبَّهُ لَا يُقِيمُ صِلَةً بِالْعَالَمِ، وَلَوْ مُؤَقَّتَةً
وَعَابِرَةً، إِلَّا وَيَجْعَلُنِي هَمَلًا. وَاللَّفْظُ، لَفَةً، هُوَ
السُّدَى الْمَتْرُوكُ لَيْلًا وَنَهَارًا، لِأَنَّ الصِّلَةَ بِسِوَايَ
(أَنَاسٍ وَأَشْيَاءٍ وَأَمَكْنَةٍ) يَجْعَلُ حُضُورِي مُعَلَّقًا حِيَالَ
حُضُورَاتٍ تَسْتَأْثِرُ بِانْتِبَاهِهِ (إِصْغَاءٍ وَرُؤْيَةٍ وَإِدْرَاكِ) أُرِيدُهُ
كَامِلًا لَا غَيْبَةَ فِيهِ؛ فَفِي صِلَةِ الْمَحْبُوبِ بِالْآخِرِ،
بِالشَّيْءِ الْآخِرِ، إِهْمَالٌ يُخْلِي بَيْنِي وَبَيْنَ نَفْسِهِ. وَفِي
تَخْلِيهِ عَنِّي وَمَنِّي تَرْكِي. وَفِي تَخْلِيهِ بِالْآخِرِ إِنْصِرَافٌ
إِلَيْهِ وَتَفَرُّغٌ لَهُ. وَمِنَ التَّخْلِيَةِ دَوْمًا لَفْظُ مَا يُسْتَشْنَى بِهِ،
إِذِ الْعَالَمُ بِقَضِّهِ وَقَضِيضِهِ يَمَثُلُ فِي انْصِرَافِ
الْمَحْبُوبِ إِلَيْهِ خَلَا وَاحِدًا هُوَ أَنَا. كَأَنِّي فِي جَعْلِهِ

إِيَّايْ هَمَلًا خَلَيْتُ مَكَانِي فِي مَحَبَّتِهِ، أَيِ مَضَيْتُ
لِسَبِيلِي، سَبِيلِ الْغُرَبَاءِ الْهُمْلِ، وَمَتُّ.

فِي كُلِّ تَرَكٍّ هَذَا الْمَعْنَى لِلحِدَادِ. فَالْمَوْتُ
كُلُّهُ لَيْسَ إِلَّا هَذَا: كُلُّ مَا رَأَيْتُهُ إِنَّمَا رَأَيْتُهُ بُهْتَانًا
وَعَبَثًا. زَوَالَ كُلِّ مَا أَدْرَكْتُهُ، لِمُجَرَّدِ أَنَّ الْمَحْبُوبَ
يُضْغِي سَهْوًا وَمِنْ بَعْدٍ، إِذْ يُلْفِتُهُ تَفْصِيلٌ أَوْ عِبَارَةٌ أَوْ
مَشْهَدٌ لَا أَكُونُ فِيهِ. وَإِذَا ذَاكَ يُصْبِحُ قَوْلُ الْمَجْنُونِ
(مَجْنُونِ بَنِي عَامِرٍ) مُسَكَّةَ الْحَالِ الَّتِي تَجْعَلُنِي
غَرِيبَ الدَّارِ بَعْدَ الْغَوَايَةِ. أَصِيرُ غَوِيًّا، أَيِ مَخْلِيًّا،
مُنْفَرِدًا، لِأَنَّ الْمَحْبُوبَ أَغْوَانِي (أُضْلِنِي) ثُمَّ جَعَلَنِي
غَرِيبًا وَسُدِّي مَتْرُوكًا وَسَائِبًا وَمُهْمَلًا عِنْدَ حَدِّ الْخَلَاءِ
(إِذَا يَتَخَلَّى عَنِّي وَمَنِّي)، أَيِ، حَسَبِ اعْتِقَادِ
الْمُتَكَلِّمِينَ، عَلَى حَدِّ امْتِدَادِ مَوْهُومٍ وَبَعْدِ وَفْرَاغٍ.
خَلَا عَنِّي أَثْنَاءَ خُلُوتِهِ بِي فَجَعَلَنِي غَرِيبًا لِلْفَتْرَةِ،
وَهِيَ أَمْدُ التَّعْلِيقِ، وَلِلْحَيْرَةِ، نَهْبًا لِأَلَمِ الرَّيْبِ فِي أَنْ
لَا أَكُونُ مَحْبُوبًا. لِذَلِكَ أَسْأَلُ عَلَى الدَّوَامِ، قَطْعًا
لَأَيِّ صَمْتٍ يَرِينُ عَلَى الْلِقَاءِ: أَتَحْبُنِي؟ فَالْمَرْكُوزُ فِي
طَبْعِ الْمُحِبِّ مِيلٌ جَارِفٌ إِلَى الْإِسْمِيَّةِ وَالتَّسْمِيَةِ،
لِأَنَّهَا الرُّقِيَّةُ الْوَحِيدَةُ لِطَرْدِ غَيْبَتِهِ، لِاسْتِعَادَةِ حُضُورِهِ

الْمَتْرُوكِ . فَالتَّرْكَ، إِقْصَاءٌ؛ وَمِنْ مَعَانِيهِ الْقَرَانِيَّةُ أَيْضاً،
 إِبْقَاءٌ . وَمُتَّسِعُ الْجِدَادِ، جِدَادِ الْمُحِبِّ، فِي الْإِقَامَةِ
 هَمَلاً بَيْنَ الْإِقْصَاءِ وَالْإِبْقَاءِ لِثَوَانِ تَشْبِهِ حَالِ الْمُحِبِّ
 حَالَ الْمَجْنُونِ الَّذِي تُخْلَسُ عَقْلُهُ حِينَ يُغَايِبُهُ
 الْهَاتِفُ: «قَضَاهَا لَغَيْرِي وَابْتَلَانِي بِحَبِّهَا...» . كَأَنَّ
 فِي قِوَامِ الصِّلَةِ الْغَرَامِيَّةِ تَزَامُنُ الْغَوَايَةِ وَالتَّرْكَ . حِينَ
 تَكُونُ الْغَوَايَةُ إِبْهَاماً بِفِعْلِ الْمَقْدُورِ، وَالتَّرْكَ عَدَمَ
 فِعْلِ الْمَقْدُورِ، نِسْيَاناً أَوْ عَمداً . فَلَا يَجِدُ الْمُحِبُّ
 فِي الْحَيْرَةِ إِلَّا أَنْ يُقِيمَ الْمَشْهَدَ الْمُعْقَدَ لِلْجَوَارِ
 الدَّاخِلِيِّ : كَيْفَ يُعْقَلُ أَنْ يَكُونَ مَحْبُوباً وَمَتْرُوكاً،
 حَاضِراً وَغَائِباً، أَلِفاً وَغَرِيباً، وَفِي آنٍ مَعاً فِي الْمَكَانِ
 الْمُتَعَيِّنِ (اللقاء) وَفِي الْبُعْدِ الْمَوْهُومِ .

وَالْهَمَلُ، لَغَةٌ، هُوَ الْمَاءُ (أَلَيْسَ اسْتِعَارَةً غَرِيبَةً
 لِلذَّمْعِ) لَا مَانِعَ لَهُ . وَعِنْدَ الْفَيْرُوزِ آبَادِي : هَمَلْتُ
 عَيْنَهُ (هَمَلاً وَهَمَلَاناً) فَاضَتْ (بِالدَّمْعِ)، وَالسَّمَاءُ
 دَامَ مَطَرُهَا فِي سُكُونِ . وَإِذْ يَمْتَنِعُ الْمَحْبُوبُ عَنْ
 مَقْدُورِهِ (فِي أَنْ يَجْعَلَنِي حَاضِراً عَلَى الدَّوَامِ)
 يَجْعَلَنِي شَغُوفاً بِالتَّسْمِيَةِ وَأَمْرَنْ لُغْتِي فِي الْأَسْمَاءِ
 الَّتِي أَدْرَكَهَا اسْتِقَاقاً وَأَعَثْرُ، مُصَادِفَةً، عَلَى الْجَذْرِ

الجامع لأحوالي . «ها أنذا متروك كشيء» (غسان كنفاني)، لأن الآخر في صرْف انتباهه عني يُجرّدني من صِفَتِي الثَّامَةِ كَمُحِبٍّ تَتَقَوَّمُ حالُهُ بِتَنَبُّهِ الآخرِ إليه . ويُجرّد لقاءنا من الصَّمْتِ الذي هو بَوَحٌ، وكتمان . وَيَسْتَدْرِجُ إليه دُخْلَاءَ العالمِ وإشاراتِهِ . فتُصْبِحُ الأَسْمَاءُ لَغَوًّا، والإنصَاتُ عَزْلَةً، وإفراداً لا اشتراكاً في تَسْمِيَةِ مُرَادِ المُحِبِّينَ لِيَكُونَ المُرَادُّ، ولو في الوَهْمِ، حَقًّا وحَقِيقَةً . لا يَطْلُبُ المُحِبُّ شَيْئاً إِلَّا هَذَا، وسؤاله دوماً: «مَاذا أريدُ؟» فلا يُعْقِلُ أن يريد الغريبُ شيئاً .

أَلْثَمَ يَدَكَ... فَمَيِ الْكِنَايَةِ

[لا يَدْخُلُ الإِحْسَاسُ فِي مِلْكِ الْغَلَطِ.]

(سيوران)

VIII

لِلرَّقَةِ وَالْحُنُوءِ أَمَارَاتٌ هِيَ فِي سُلُوكِ
الْمُحِبِّينَ، كَنَايَاتٌ مُتَمَادِيَةٌ وَمُرْسَلَةٌ. أَمَّا الرَّغْبَةُ
فَقَوَامُهَا الْحَدُّ وَتَطْلُبُهُ وَتَمَامُهَا قَضَاءُ يَلِيهِ التَّصَرُّمُ.
وَلَيْسَ فِي حَالِ الْعَاشِقِ مَا يُعِينُهُ عَلَى الْبَقَاءِ (حَيًّا)،
إِلَّا كِنَايَةُ الدَّوَامِ هَذِهِ: «وَكَانَ هَذَا بَدْءُ الْحُبِّ بَيْنَهُمَا
دَهْرًا» (ابن حزم الأندلسي: «طوق الحمامة»). وَلَا
يَقْنَعُ الْعَاشِقُ بِأَقْلٍ مِنْ «الدَّهْرِ» زَمَنًا لَوْلَهُ يَسْتَبْدُّ بِهِ أَوْ
شَغَفَ. لِذَلِكَ تَرَاهُ يُقِيمُ عَلَى تَطْلُبٍ وَإِرْجَاءٍ. تَطْلُبُ
الرَّقَةَ، وَإِرْجَاءُ الرَّغْبَةِ وَدَفْعُهَا لَا يُرِيدُ لَهَا زَوَالًا، بَلْ
تَعَاطُفًا وَاتِّقَادًا خَفِرَيْنِ إِلَى أَنْ يَحِينِ الْوَصْلُ. إِذَا لَا
يُتَغْنَى الْوَصْلُ إِلَّا ذُرُوءٌ وَتَمَامًا لِلتَّطْلُبِ وَالتَّشَوُّقِ
وَالْتَلَهُّفِ إِذَا طَالَ أَمْدُهَا «دَهْرًا» أَوْ بَعْضُ دَهْرٍ.

وَأَمَارَةُ الرَّقَةِ، لَا بَلْ مُنْتَهَايَا، أَنْ يَمَسَّ الْمُحِبُّ
يَدَ الْمُحِبِّ بِشَفَتَيْهِ. كَأَنَّهُ بِذَلِكَ يُضِيفُ إِلَى الْإِرْجَاءِ
(إِرْجَاءُ الرَّغْبَةِ، سَتْرًا وَغَلَالَةً). فَمَا يَلْتَمُهُ الْمُحِبُّ فِي

ظَاهِرِ الْيَدِ هُوَ مَا يُبْعَدُ الرَّغْبَةُ، مَا يَحْجُبُهَا، لَكِي
تَدُومَ الرَّقَّةُ فِي الْكِنَايَةِ الْمُتِمَادِيَةِ لِلشَّوْقِ (الْمُلَامَسَةِ).
فَاللَّثْمَةُ عَلَى ظَاهِرِ الْيَدِ لَيْسَتْ بِدَايَةِ الْوَصْلِ أَوْ الْهَمِّ
بِهِ، بَلْ هِيَ رَفْعُ اللَّثَامِ! وَاللَّثَامُ، لُغَةً، هُوَ مَا كَانَ
عَلَى الْقَمْرِ مِنَ النِّقَابِ أَوْ مَا يُغَطِّي بِهِ الشَّفَةِ مِنْ
ثَوْبٍ. فَظَاهِرُ الْيَدِ، إِذْ يُلْتَمَسُ، يُبَاعَدُ بَيْنَ اعْتِمَالِ
الرَّغْبَةِ وَتَمَامِهَا إِذْ يُدْرَجُ الْوَصْلُ فِي خَانَةِ الْكِنَايَةِ.
لِذَلِكَ لَا تَكُونُ اللَّثْمَةُ إِذَا نَأَى بِالْمُكَاشَفَةِ. بَلْ رُبَّمَا
كَانَتْ فِي مَنْزِلَةِ الْحِجَابِ.

أَمَّا مَا يُزِيلُ السِّرَّ عَنْ كِنَايَةِ الْوَصْلِ الْمُتِمَادِيَةِ
فَهِيَ اللَّثْمَةُ عَلَى بَاطِنِ الْكَفِّ (رَاحَةِ الْيَدِ). وَكَأَنَّ فِي
اِخْتِلَافِ الْكِنَايَةِ بَيْنَ ظَاهِرِ الْيَدِ وَبَاطِنِهَا مَا يُشَبِّهُ
اِخْتِلَافَ حَقِيقَةِ الظَّاهِرِ عَنْ حَقِيقَةِ الْبَاطِنِ فِي التَّأَوُّلِ.
فَمَسُّ بَاطِنِ الْيَدِ بِالشَّفَتَيْنِ كَشَفٌ لِلنِّقَابِ وَإِزَالَةٌ
لِلسِّرِّ، إِذْ تُقَامُ الصَّلَةُ، لَثَمًا، بَيْنَ كَنْفَيْنِ مِثَالَيْنِ
لِلدِفءِ. وَمَا يُمْكِنُ عَلَى الشَّفَتَيْنِ مِنْ أَثَرِ الدِفءِ
وَالْتَحْرِيقِ وَكَنْفَهُمَا رَاحَةُ الْيَدِ الْمُلَامَسَةِ، يُمْكِنُ
نَظِيرُهُ فِي رَاحَةِ الْيَدِ. وَكَأَنَّ اللَّثْمَةَ فِي امْتِزَاجِ الدِفءِ
وَالْتَحْرِيقِ أَمَارَةً عَلَى الْأَثَرِ الَّذِي يَبْقَى مِنْ اتِّصَالِ

الجوارح. وما يبقى أشبه بالجرح، أشبه بالعلامة التي لا تراها العين قبلاً، لكنها تبقى.

وَصِلَةُ الْجَارِحَةِ بِالْجُرْحِ (وَالْفَمُ رَسْمُ الْجُرْحِ الْأَكْمَلِ)، وَاللَّثْمَةُ بِالْثَلَمِ، حَسَبَ مَا يُسَمِّيهِ ابْنُ دُرَيْدٍ بِالِاشْتِقَاقِ الْأَكْبَرِ، مُجْمَلَةٌ فِي بَعْضِ مَعَانِي الْجَذْرِ ل. ث. م (أو: ث. ل. م أو م. ث. ل. ... إلخ). فمعنى التَّمْثِيلِ أحياناً هو التَّجْرِيحُ، أو الثَّامِلُ (من ثمل) فهو من السُّيُوفِ الْقَدِيمِ الْعَهْدِ بِالصِّقَالِ، وَأَمَّا الثَّمْلُ إِلَى فَلَانٍ فَهُوَ الْمُحِبُّ لَهُ. ... إلخ. فلا يخلو أمرُ الصِّلَةِ لَثْمًا بَيْنَ الْمُحِبِّينِ مِنْ كِنَايَةِ لُجْرَحٍ، أَيْ مَا يَتْرُكُ أَثْرًا (نَدْبَةً) هِيَ، عَلَى خَفَائِهَا، مَعْلَمٌ ذَكَرَ وَتَذْكَارٌ. وَإِذَا كَانَتِ الْقُبْلَةُ، هِيَ اللَّثْمَةُ، فِي مَعْنَاهَا الْأَوَّلُ، إِلَّا أَنَّهَا، ثَانِيًا، مَا تَتَّخِذُهُ السَّاجِرَةُ لَتَقْبَلَ بِهِ وَجْهَ الْإِنْسَانِ عَلَى صَاحِبِهِ أَيْ لِتَجْعَلَ عِنْدَهُ قُبُولًا لَهُ. وَمَا تَفْعَلُهُ السَّاجِرَةُ بِوَسَاطَةِ الْقُبْلَةِ (اللَّثْمَةِ) هُوَ رَفْعُ اللَّثَامِ عَنْ حَقِيقَةِ خَفِيَةِ الْوَجْهِ، عَنْ وَجْهِ حُسْنٍ فِيهِ، يَجْعَلُهُ مَقْبُولًا عِنْدَ صَاحِبِهِ، رُبَّمَا لِأَنَّ الْمُحِبَّ كَشَفَ عَنْ وَجْهِ الْحُسْنِ فِيهِ بِلَثْمِهِ.

إِذْ يَلْثَمُ الْمُحِبُّ وَجْهَ الْمُحِبِّ يَجْعَلُ فِيهِ

علامة . والعلامة ، ولو خفية ، هي في الوقت نفسه الجرح المفاجيء الذي يقلق ثبات الحال ويجعل من زمن الإقلاق «دهراً» .

في رواية لابن حزم الأندلسي أن الفتى الذي لم يدرك مودة الفتاة ، التي أحبته وظل غافلاً عنها ، وعرضت له بالشعر و «لكنه لم يظن ذلك فِيمِيلُ إلى تَفْتِيشِ الكلامِ بَوَهِمِهِ» فَعِيلَ صَبْرُهَا ، وَبَدَرَتْ إليه فقبلته في فمه ، فما كان حاله بعدها؟ يَسْتَرْسِلُ ابن حزم في وصف حال مَنْ أَصَابَهُ الجُرحُ الذي لا شفاء منه :

«فُبْهَتَ وَسَقَطَ فِي يَدِهِ وَفَتَّ فِي عَضْدِهِ وَوُجِدَ في كبده وعَلته وحمه ، فَمَا هو إِلَّا أن غَابَتْ عَنْ عَيْنِهِ وَوَقَعَ في شَرِكِ الرَّدَى ، (. . .) وكان هذا بدء الحب بينهما دَهِراً» .

مَطْهَرُ الْعَاشِقِينَ

[وما شئ من دواهي الدنيا يعدل الافتراق،
ولو سألت الأرواح به فضلاً عن الدموع
كان قليلاً]

(ابن حزم الأندلسي)

IX

لا يكون لقاء بين المحبين إلا جمعاً
وانفراداً في وقتٍ معاً. ولا يكون إلا استئناف حال.
كأن الوقت - إذ لا يستقيم وقت إن خلا متسعهُ من
رفقة المحبوب - يتصل بعد انقطاع وهنة. فالموعد
الغرامي (والموعد لغة هو عدة ووعد) أمانة على أن
يُنيله المحبوب نفسه التي مكثت، فترة الانقطاع،
موزعة على ما يشبه مطهر العيش. ويكون مطهراً كل
عيش خلوا من رفقة المحبوب. أما اللقاء فهو تمام
الرجاء في أن يلتئم شمل من باعد الافتراق بينهما.
فاللقاء جمع إذ ينال المحب نفسه بعد غربة، وهو
جمع لأنه يُقيم للوقت اتصالاً، ويستأنف الصلة بين
المحبين.

سوى أن اللقاء انفراد في غمرة اجتماع

وَوَسَطَ جَمْعٍ . وَمَرَدَّ انْفِرَادِ الْمُحِبِّينَ أَنَّهُمَا عَلَى
اجْتِمَاعِ شَمْلِهِمَا يَنْصَرِفَانِ عَنْ كُلِّ مَا عَدَاهُمَا .
وَيُقِيمَانِ الصَّلَاةَ وَسَطَ الْجَمْعِ عَلَى «إِدْمَانِ النَّظَرِ» أَوْ
بِالْمُلَاقَاةِ وَلَوْ بِغَيْرِ التَّمَامِ ، أَيْ بِالْمُمَاسَّةِ ،
وَبِالْعَلَامَاتِ الْآخَرَى الَّتِي تُفْصِحُ دُونَهَا تَسْمِيَةَ
كَالْبُهْتِ وَالرَّوْعَةِ الْبَادِيَةِ أَوْ حَتَّى فِي احْتِسَائِهِمَا
شَرَابًا ، «شَرِبَ فَضْلُهُ مَا أَبْقَى الْمَحْبُوبُ فِي الْإِنَاءِ»
(ابن حزم الأندلسي) . أَمَّا إِذَا انْتَحَى الْمُحِبَّانِ رُكْنًا
لَهُمَا صَارَ لِقَاؤُهُمَا جَمْعًا لِانْفِرَادِيْنِ وَعُزْلَتَيْنِ . فَمَا
ازْدَادَ الدُّنُوَّ يَوْمًا إِلَّا اِزْدَادَ مَعَهُ الْوُلُوعُ . وَالْوُلُوعُ حَالُ
مَنْ عَلِقَ الْآخَرَ بِشِدَّةٍ فَلَا يَرْضَى الْمُلَاقَاةَ بَيْنَهُمَا إِلَّا
بِالتَّمَامِ . وَالْمُلَاقَاةُ بِالتَّمَامِ هِيَ الْمُدَاخَلَةُ ، وَمِنْ بَعْضِ
مَعَانِيهَا : الْإِحْتِضَانُ وَالِاتِّفَافُ وَالِاشْتِمَالُ وَالِاكْتِنَافُ
وَالْمُلَابَسَةُ وَالْمَخَالَطَةُ وَالتَّخَلُّلُ . وَمُنْتَهَى مَا تَصْبُو إِلَيْهِ
الْإِطْمِئْنَانُ إِلَى دَوَامِ حُضُورِ الْآخَرِ وَالتَّزَامِهِ (أَيْ أَنْ
يَلْزَمَ حُضُورُهُ حُضُورَ الْآخَرِ) ، وَلَا سَبِيلَ إِلَى مِثْلِ
دَوَامِ هَذَا التَّحَقُّقِ إِلَّا الْمُعَانَقَةُ .

فِي عُزْلَةِ الْمُحِبِّينَ وَانْفِرَادِهِمَا لَا حَاجَةَ بِهِمَا
لِلتَّضَمُّينِ (إِدْمَانُ النَّظَرِ وَالْبُهْتُ وَالرَّوْعَةُ الْبَادِيَةُ . . .

إِلخ) غَبَرَ عَلامَاتٍ تَسْتَبَعِدُ كُلَّ مَا عَدَاهُمَا وَتُقْصِيهِ
عَنْ كَنْفٍ لِقَائِهِمَا. كَمَا تَزُولُ الْحَاجَةُ إِلَى تَأْكِيدِ
الصَّلَاةِ بِالْعِبَارَةِ إِذْ تَبْطُلُ الرَّغْبَةُ فِي الْإِدْرَاكِ تَأَوَّلًا أَوْ
تَصَوُّرًا وَتَفَكُّرًا. فَيُعَانِقُ الْمُحِبُّ الْمُحِبَّ أَيْ يَجْعَلُ
يَدَيْهِ عَلَى عُنُقِهِ وَيَضُمُّهُ إِلَى نَفْسِهِ. وَإِذْ يَضُمُّهُ إِلَى
نَفْسِهِ يَحْضُنُّهُ إِلَيْهِ، وَيَحْضُنُّهُ عَنِ السَّوَى، أَيْ يُنَجِّهِ
عَنْ أَيِّ صِلَةٍ بِالسَّوَى وَيَسْتَبِدُّ بِهِ دُونَهُ. فَالِإِحْتِضَانُ،
وَهُوَ الْمُعَانَقَةُ إِذْ تَدُومُ، طَرْدٌ لِلْعُنَاقَةِ (الْحَيَّيَّةِ) وَالْعِنَاقِ
(الشَّدَّةِ، الذَّاهِيَةِ) وَاسْتِرْسَالٌ فِي طَلَبِ الْوَصْلِ دُونَمَا
شَهْوَةٍ. فَالْحُضْنُ هُوَ الْكَنْفُ مِنَ الْإِنْسَانِ وَإِذْ يَكْنُفُ
الْمُحِبُّ الْمُحِبَّ يَضُونُهُ وَيَحْفَظُهُ وَيَحُوطُهُ وَيَكُونُ مِنْهُ
يُمْنَةً وَيُسْرَةً، فَيَجْتَمِعُ لَدَيْهِ وَفِي كَنْفِهِ، كَأَنَّهُ يُطِيلُ أَمَدَ
مُخَالَطَةِ الْحَوَاسِّ وَمُلَابَسَتِهَا، وَتَخْلُلُ الرِّقَةَ فِي
تَبَادُلٍ صَامِتٍ لِلرَّغْبَةِ وَالِدِفَاءِ.

لَا شَيْءَ فِي صِلَةِ الْمُحِبِّينَ يُؤَلِّدُ إِحْسَاسًا
بِالْعُزْلَةِ مِثْلَ الْمُعَانَقَةِ. إِذْ يَسْتَحِيلُ كُلُّ لِقَاءٍ إِرْجَاءً
لِللَّحْظَةِ الْوَدَاعِ الْوَشِيكَةِ. هُوَ افْتِرَاقُ مُرْجَأٍ، أَمَدُهُ أَمَدُ
الْلِّقَاءِ، لِذَلِكَ لَا يَبْنِي الْمُحِبُّ، فِي جَوَارِهِ غَيْرَ
الْمَوْصُولِ، يَصِفُ مَا تَكُونُ عَلَيْهِ حَالُهُ فِي غِيَابِ

المُحِبِّ. فاللقاء ليس سَانِحَةً أَنْ يَقُولَ العَاشِقُ: هَذِهِ
حَالِي عِنْدَمَا أَكُونُ بِرَفَقَتِكَ. بَلْ سَانِحَةٌ أَنْ يَقُولَ:
هَذِهِ حَالِي عِنْدَمَا لَا أَكُونُ بِرَفَقَتِكَ. وَمَا يَتَّصِلُ فِي
جَوَارِ العَاشِقِ هُوَ شَجْنُ الفَقْدَانِ وَالبَيْنِ وَالضَنَى وَالسُّلُو
فَيُقِيمُ اللقاء عَلَى ذِكْرِ مَا انْقَضَى مِنْ حَالِ الإِفْتِرَاقِ
والمُقْبَلِ مِنْهُ، وَيُقِيمُ رَغْبَتَهُ عَلَى دَوَامِ الجِرْمَانِ
وَالنَّأْيِ وَالْأَلَمِ. وَلَا اسْتَدْرَاكَ مُمَكِنًا لِلوَدَاعِ الوَشِيكَ،
إِلَّا أَنْ يُحَاكِيَ مَشْهُدَ الوَدَاعِ مُتَوَاصِلًا بِالعَنَاقِ.

ليس من سَوِيَّةِ العَقْلِ وَمَنْطِقِهِ أَنْ يُدْفَعَ الغِيَابُ
بِالغِيَابِ. فَالْعُقْلَاءُ مُدْرِكُونَ، وَالعَاشِقُونَ سِوَاهُمْ.

تَوْنُشْنِي الْعَبَرَات...

متى يستريح القلب، إمّا مجاورُ
 حزين، وإمّا نازح يتذكّر،
 نظرت، كأنّي من وراء زجاجة
 إلى الدّار، من ماء الصّباية أنظرُ
 بعينين، طوراً يغرقان من البكا
 فأعشى، وطوراً يحسران فأبصرُ
 وليس الذي يجري من العين ماؤها
 ولكنها نفس تذوب وتقطرُ...
 (مجنون بني عامر)

X لا تخلو حالُ العاشقِ من ألمٍ مُبرحٍ
 وعذابٍ. ولا يخلو المشهدُ الذي يبتكره إشفاقاً
 لحاله من البكاء والدموع. وإذا كان للعشق من حدّ
 وتعريفٍ فلا بدّ أن يقترن بالاستعارة المائيّة،
 الجريان والفيضّة والإنهال. ويكفي أن نُحصي
 استعارات التدفقِ لدموع المجنون (مجنون بني
 عامر) في بيتٍ واحدٍ من أبياته للتّثبت من طغيانِ
 الاستعارة المائيّة، استعارة الجريان، في مقول
 العاشقِ وعبارته عن الوَلّه الذي يستبدّ به. يقولُ
 المجنون: «وإني لأبكي اليوم من حذري غداً
 / فراقك والحَيانِ مُجْتَمانٍ / سَجَلاً وتَهْتاناً ووَبْلاً

وَدِيمَةً / وَسَحًا وَتَسْجَامًا إِلَى هَمَلَانٍ». باستثناء حرف
 الجر «إلى» يُبنى قولُ المجنون على تَرادُفِ
 استعاراتٍ للتدفقِ والصَّبِّ والفيضةِ والإنهمارِ . . .
 إلخ.

لا شيء في جوارِ العاشقِ إلا ويكونُ سبباً
 لذرفِ الدموعِ والبُكاءِ؛ البكاءُ ألماً وعذاباً. وليسَ
 في استعارةِ الرَّجُلِ (المرأة) في حالِ العشقِ للبُكاءِ
 إلا قبولاً باستعادةِ جَسَدِهِ الطِفْلِيِّ. فالعاشقُ متروكٌ
 لمأساةٍ ما يناله دائماً من الآخر. وهو في صِلَتِهِ
 بالحبيب لا يكتفي بأن يُحِبَّ (لغة، يَبْرأ من مَرَضِهِ)
 أو أن يُحَبَّ (لغة، يتعب)، أي لا يقف عند حُدُودِ
 المُوافقةِ والميلِ والمُؤانسةِ والمُودةِ، بل يَجُوزُ حَدَّ
 التعبِ أو الإبراء، إلى حَدِّ الهوى والخِلَّةِ والمحبةِ
 والشَّغَفِ والتَّيِّمِ ثمَّ الوله والعِشْقِ والهَيَامِ. ويُصبحُ
 مغرماً. وليسَ في تفاسيرِ العَرَبِ لِصِفَاتِ الشَّغَفِ
 والعِشْقِ مَهْمَا تَنَوَّعتِ إلا ما يَجْعَلُهَا مَقْرُونَةً بِالْأَلَمِ
 والجِرْمَانِ والعَذَابِ الشَّدِيدِ. أُغْرِمَ بالشيءِ (على
 المجهولِ) أُولِعَ به فهو مُغْرِمٌ. والغرامُ هو الوُلُوعُ
 والشرُّ الدائمُ والهِلاكُ والعَذَابُ والحبُّ المَعْدَبُ
 للقلبِ.

وفي سورة الفرقان أن عذابها كان غراماً .
 وقال أبو عبيدة، أي هلاكاً ولزماً . أمّا الولّه فهو
 الحُزن، أو إيهاب العقل حُزناً . واستَوَلّه الرجلُ
 اضْطَرَبَ عَقْلُهُ . والولعُ في بعض معانيه العتّه،
 والمَشْغُوفُ المَجْنُونُ حُبّاً والشِّغَافُ هُوَ وَجَعُ شِغَافِ
 القلب . أمّا الهيام فهو كالجنون من العشق و...
 أشدّ العطش، أي الأوام .

حال العاشق إذا جعلها اللّغة حال من يُقيم
 على دوام الحُزن والشَّجَن . وهو إذ تَسْتَعْبِرُهُ (تستدرّ
 عبراته) كلّ علامة على غياب الحبيب أو حضوره
 إنما يروي قصّته ويَجْعَلُ مِنْ عَيْشِهِ خَبِراً مُتَوَاصِلاً
 للألم . فالدمعُ، إذ يذرفه العاشق غزيراً، لا يكون
 إلّا عَوْضَ اللَّفْظِ إذا أعياه اللَّفْظُ . وقد تكونُ الصلّة،
 لُغَةً، بَيْنَ الدَّمْعِ والعبرة هي التي تجعلُ مِنَ الْبُكَاءِ
 خَبِراً ووصفاً . فالعاشقُ في بُكَائِهِ يَقُولُ على الدوام:
 هذا ما أنا له منك . وهذه حالي . عَبَرِ الرَّجُلُ جَرَتْ
 عَبْرَتُهُ وَحَزِنَ . وَعَبَرِ الرُّؤْيَا عَبْراً وَعِبَارَةً فَسَرَهَا . وَعَبَرِ
 الْكِتَابُ تَدَبَّرَهُ فِي نَفْسِهِ وَلَمْ يَرْفَعْ صَوْتَهُ بِقِرَاءَتِهِ .
 وَالْعَبْرَةُ هِيَ الْعِبَارَةُ . وَجَمْعُ الْأُولَى عِبَرَاتٍ وَالثَّانِيَةِ

عبارات. والعَابِرُ هِيَ الْمَرَأَةُ الْبَاكِئَةُ الْحَزِينَةُ، وَالْعَبْرَةُ هِيَ الْمَرَّةُ وَالْإِسْمُ مِنْ عَبَّرَ، وَهِيَ الدَّمْعَةُ قَبْلَ أَنْ تَفِيضَ أَوْ تَرَدَّدَ الْبُكَاءُ فِي الصَّدْرِ أَوْ الْحَزَنُ بِلَا بُكَاءٍ. وَعَبَّرَ: أَغْرَبَ عَمَّا فِي نَفْسِهِ، بِالْعَبْرَاتِ (الدَّمْعِ) أَوْ بِالْعِبَارَاتِ. وَقَدْ سُمِّيَتِ الْأَلْفَاظُ الدَّالَّةُ عَلَى الْمَعَانِي عِبَارَاتٍ لِأَنَّهَا تُفَسَّرُ مَا فِي الضَّمِيرِ الَّذِي هُوَ مَسْتَوْرٌ. وَالْعَبْرَاتُ هِيَ جَوَازُ الْمَكْنُونِ مِنْ ذَاتِ النَّفْسِ إِلَى عِلَى الْمَشْهَدِ. فَالْعَاشِقُ يَبْكِي لِلتَّكْنِيَةِ عَنْ حَالِهِ بِغَيْرِ اللَّفْظِ حِينَ يَغْرُبُ، أَيْ حِينَ يَشْتَدُّ وَجَعُهُ عَلَى غِرَارِ الْمُعْتَلِّ، وَالْغَرْبُ هُوَ عَرْقُ الْعَيْنِ يَسْقِي لَا يَنْقَطِعُ وَالذَّمْعُ وَمَسِيلُهُ أَوْ انْهْلَالُهُ مِنَ الْعَيْنِ وَهُوَ الْفَيْضَةُ، وَالْغُرُوبُ فِي قَصِيدَةِ الْمَجْنُونِ، هِيَ الدَّمْعُ، وَهِيَ الْمَقُولُ الصَّامِتُ لَمَّا يَفِيضُ حَارًّا وَمَرًّا (أَجَاجًا) مِنَ الْجَوْفِ، مِنْ أَعْمَاقِ الذَّاتِ الَّتِي تُقِيمُ عَلَى اضْطِرَابٍ وَمَسٍّ.

يَبْكِي الْعَاشِقُ، وَهُوَ الْوَلَهَانُ وَالْمَشْغُوفُ وَالْمَوْلَعُ وَالْمُغْرَمُ وَالْهَيْمَانُ، لِيَسْقِي هَيْامَهُ (أَشَدَّ الْعَطَشِ) مِنَ الْعَبْرَاتِ الَّتِي تَعْبَرُ عَنْ حَالِهِ وَتُرْوِي. فَبُكَاءُ الْعَاشِقِ حِكَايَةُ أَوْ هُوَ رَغْبَةٌ فِي أَنْ يَكُونَ

الشَّغَفُ عِبْرَةٌ وَاعْتِبَاراً يَقِيهِ الْإِطْرَاحُ وَالتَّرُكُ . وَفِي
رَوَايَةٍ أَنَّ الرِّقْرَاقَ الَّذِي يَجْتَمِعُ عَلَى غِشَاءِ الْعَيْنِ هُوَ
صُورَةُ الْغَائِبِ الَّذِي يُصْبِحُ حُضُورُهُ سَائِلاً وَأُلْفَهُ
جَرَيَاناً وَوَصْلُهُ نَائِياً وَانْسِيَاباً . وَإِذَا يَقْطُرُ الرِّقْرَاقُ مِنْ
الْعَيْنِ دُمْعاً يَتَلَاشَى الْغَائِبُ فِي تَقَطُّرِ صُورَتِهِ السَّائِلَةِ .
وَفِي رَوَايَةٍ أَنَّ الْبُكَاءَ تَأْنِيثٌ . وَلَا يُغْرَمُ الْعَاشِقُ
إِلَّا إِذَا تَأَنَّثَ .

قربُ البعاد....

أَغِيبُ، فَيُفْنِي الشَّوْقَ نَفْسِي، فَالتَّقِي،
 فَلَا أَشْتَفِي، فَالشَّوْقُ غَيْباً وَمَحْضَراً
 (ابن عربي، «ترجمان الاشواق»)

XI — أَشْتَاقُ مَنْ أَحَبُّ وَأَشْتَاقُ إِلَيْهِ. وَمَا تَبَرَّأُ حَالِي مِنْ
 تَلْهَفٍ وَافْتِقَادٍ. فَالشَّوْقُ أَمَارَةُ الْحُبِّ فِي الْغَيْبَةِ
 وَالْحُضُورِ لِأَنَّهُ حَالُ الرَّغْبَةِ وَاسْمُهَا الْآخِرُ.

يَبْرَحُ مَنْ أَحَبَّ جَوَارِي، أَيِ يَصِيرُ مَنِي فِي
 الْبَرَّاحِ، فِي الْمَتَسَعِ مِنَ الْأَرْضِ وَالْخَلَاءِ، أَوْ أَخَالَهُ
 كَذَلِكَ إِذْ يَرْحَلُ، فَيَشُوقُنِي وَالتَّهْفُ، كَمِثْلِ النَّارِ إِذْ
 التَّهَبَّتْ، وَتَسْتَبْدُ بِي التَّبَارِيحُ. تَبَارِيحُ الشَّوْقِ. وَمِنْ
 مَعْنَى الشَّوْقِ الْإِفْتِقَادُ. أَوْ نِزَاعُ النَّفْسِ إِلَى مُفْتَقَدٍ.
 أَمَّا الْإِفْتِقَادُ فَمَثْلُهُ مَثَلُ الرَّغْبَةِ. إِذَا كَانَتِ الرَّغْبَةُ،
 بِالْحَدِّ الْأَغْشَطِينِي، «اشْتِهَاءٌ مَا هُوَ غَائِبٌ»، فَإِنْ
 افْتَقَادِي الشَّيْءَ، لُغَةً، هُوَ طَلْبِي إِيَّاهُ عِنْدَ الْغَيْبَةِ،
 عِنْدَ غَيْبَتِهِ. وَيَزْدَادُ تَطَلُّبِي إِيَّاهُ إِلْحَاحاً كُلَّمَا نَأَتْ بِهِ
 الْغَيْبَةُ عَنِّي.

أَشْنَأُ مَنْ أَحَبُّ، تَشَوَّقًا وَاشْتِيَاقًا وَتَلَهُّفًا
 وَافْتِقَادًا، وَيَقِينِي أَنْ لِقَاءَهُ لَنْ يُرْضِيَ فِيَّ إِلَّا الشَّوْقَ
 مُسْتَبَدًّا بِي نِزَاعًا إِلَى لِقْيَاهُ. أَمَّا اشْتِيَاقِي إِلَيْهِ فَلَا
 يَسْتَكِينُ بِاللِّقَاءِ، بَلْ يَزِيدُ التَّهَافُ الْقَلْبَ، أَيْ
 تَحْرِقَهُ. إِذَا يَغِيبُ مَنْ أَحَبَّ يُبْرِحُنِي الشَّوْقُ إِلَيْهِ
 وَيَنَالُنِي مِنْهُ التَّبْرِيحُ وَالسُّقَامُ الْمُتَوَلِّدُ عَنْ «إِدْمَانِ
 الْفِكْرِ» (ابن حزم). وَهُوَ إِذَا يَحْضُرُ لَا يَحْضُرُ عَلَى
 تَمَامٍ تَطْلُبِي إِيَّاهُ وَرَغْبَتِي فِيهِ، لِأَنَّ فِي تَمَامِهِمَا زَوَالًا
 لِمَا يَتَقَوَّمُ بِهِ التَّطَلُّبُ وَالرَّغْبَةُ. أَيْ زَوَالُ شُرُوطِ
 الْمَحَبَّةِ وَعَلَامَاتِهَا. لِذَلِكَ يَشُوقُنِي عَلَى الدَّوَامِ،
 وَقُبَيْلَ التَّلَاقِي، وَلَا يَسْتَكِينُ اشْتِيَاقِي أَوْ أَنَّ اللَّقَاءَ وَلَوْ
 كَانَ اللَّقَاءُ وَضَلًّا وَمُدَاخَلَةً.

أَلْقَاهُ مَلْهُوفًا (حزينًا) لَاهِفَ الْقَلْبِ (مُحْتَرَقِهِ)،
 أَسْيَانَ غَيْرَ صَابِرٍ وَمَظْلُومًا، وَيَلْقَانِي عَلَى صُورَةِ
 حَالِهِ. فَمِنْ الشَّهْوَةِ (وَهِيَ حَرَكَةُ النَّفْسِ طَلَبًا
 لِلْمُلَائِمِ) مَعْنَى الْمُشَاهَاةِ، أَيْ الْمُشَابَهَةِ، وَمَا يَسْرِي
 فِي رَغَبَاتِ الْمُحِبِّينَ وَيَعْتَمِلُ أَشْبَهُهُ بِالتَّقَاءِ الشَّبِيهِينَ
 الَّذِينَ لَا يَكْتَمِلُ نُقْصَانُ حَالِهِمَا إِلَّا تَدْرِيجًا غَيْرَ
 إِضَافَةِ النُّقْصَانِ إِلَى النُّقْصَانِ.

فِي لِقَائِي مَنْ أَحَبَّ أَوَّلَ مَا يَبْدُرُ مِنِّي تَبْدِيدُ
 الْغَيْبَةِ بَأَنْ أَشْتَمِلَ عَلَى حُضُورِهِ كَامِلًا بِالنَّظَرِ .
 وَبِالْإِفْصَاحِ عَنْ مِقْدَارِ شَوْقِي . ثُمَّ الْمُخَاطَبَةُ الَّتِي
 تُهَمِّسُ فِي الْعِنَاقِ الْمُتَعَجِّلِ . وَكَأَنَّ الْعِنَاقَ اسْتَدْرَاكَ
 لَغَيْبَةِ الْمَحْبُوبِ فِي كُلِّ سَعْيٍ قَدْ يَسْتَرِدُّهُ إِلَى حَالَةِ
 الْغِيَابِ . وَتُصْبِحُ الْمَسَافَةُ مَائِلَةً وَلَوْ كَانَتْ «قَابَ
 قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى . . .» (عَلَى قَوْلَةِ الْمُتَصَوِّفَةِ) . ذَلِكَ
 أَنَّ الْفَتْرَةَ (وَمَعْنَاهَا الْحَرْفِيُّ : زَمَنُ الْغَيْبَةِ ، الْمُؤَقَّتِ)
 الَّتِي تَسْبِقُ اللَّقَاءَ ، تُدْرِجُ الزَّمَنَ ، مَهْمَا كَانَ بَطِيءَ
 التَّصَرُّمِ ، فِي حِسَابِ الْإِنْقِضَاءِ الَّذِي يُقَرِّبُ نَوَالَ
 الْوَصْلِ ، أَمَّا اللَّقَاءُ فَيُدْرِجُ زَمَنَ الْوَصْلِ ، الَّذِي يُرِيدُهُ
 الْعَاشِقُ دَوَامًا ، فِي حِسَابِ الْحَيَزِ وَالْمَكَانِ . فَالْمَسَافَةُ
 مَهْمَا قَصُرَتْ بَيْنَ الْمُحِبِّينَ هِيَ اتِّسَاعٌ وَبِرَاحٌ .
 وَالْقُرْبُ لَيْسَ الْقُرْبُ الْمُرْتَجَى بَلْ حَسْرَةٌ لِأَنَّ فِي
 حَالِ الْقُرْبِ ثَمَّةٌ مَا هُوَ أَقْرَبُ . وَاللَّمْسَةُ الْأَعْمَقُ ، إِذْ
 تُوقِظُ الرِّغْبَةَ إِنَّمَا تُوقِظُ اشْتِهَاءَ الْغَائِبِ وَتُشِيعُ
 الْإِحْسَاسَ بِالنُّقْصَانِ . وَالْعِنَاقُ لَا يَكْفِي لِأَنَّهُ اخْتِضَانٌ
 لَا مُدَاخَلَةً ، وَاللَّمْسَةُ وَالتَّطَاعُمُ وَالْإِحْتِضَانُ ، وَكُلُّهَا
 كُنَايَاتٌ لَامْتِزَاجِ ذَاتَيْنِ فِي جَسَدَيْنِ . فَلَا يَزُولُ

اشْتِيَاقٌ مَنْ يُحِبُّ، لِأَنَّ الْعَاشِقِينَ اثْنَانِ لَا وَاحِدٌ. لِأَنَّ
 الْمُحِبَّ لَيْسَ الْمَحْبُوبَ. وَلِأَنَّ الْمَحْبُوبَ لَيْسَ
 الْمُحِبَّ. وَلَا فَنَاءٌ يَمْزُجُ الْجَسَدَيْنِ عَلَى تَمَامِ مَا
 تَصْبُو إِلَيْهِ رَغْبَتُهُمَا. فَيَرْفَى الْإِشْتِيَاقُ فِي وَصْلِ اللَّقَاءِ
 حَدًّا لَا تَصَحُّ مَعَهُ إِلَّا الْغَيْبَةُ. غَيْبَةُ الْمُحِبِّ عَنْ ذَاتِهِ
 إِضْغَاءٌ لِدَاثِ الْمَحْبُوبِ. وَغَيْبَةُ عَنْ جَسَدِهِ سَعْيًا
 لَامْتِلَاكِ جَسَدِ الْمَحْبُوبِ وَلَوْ بِالْوَهْمِ وَالتَّمَنِّي: لَوْ
 أَكُونُ جَسَدٌ مَنْ أَحَبَّ! فَأَجَاوِرُ رَغْبَتَهُ، وَيُجَاوِرُ
 رَغْبَتِي. وَأَحْمِلُ ذَاتَهُ فِي كَنَفِي.

من أحكام اللغة قولنا: شاقني الشيء،
 يشوقني، فهو شائق وأنا مشوق. فالعاشق كائن من
 الأشواق لا تغثر، الدهر، على ترجمانها. وليس
 غريباً أن يكون الشوق في لسان العرب، هم
 العشاق.

لو اكون من احبّ...

[وما زلتُ إِيَّاهَا وإِيَّايَ لم تزل،
ولا فرق، بل ذاتي لذاتي احبَّت]
(ابن الفارض)

[...] فالمحبُّ الصادق من انتقل إلى
صفة المحبوب، لا من أنزل المحبوب إلى
صفته]

(ابن عربي)

XII

أَلْفِتْنَةٌ هِيَ مَا يَسْتَدْعِي رَغْبَتِي، أَنَا
العَاشِقُ، فِي اكْتِنَاهِ الْفَرِيدِ، الَّذِي لَا يُضَاهِي، فِي
جَسَدِ مَنْ أُحِبُّ. وَالْفَاتِنُ مَا تَمَثَّلُ لَدَيْهِ رَغْبَتِي وَلَوْعًا
لَا يُسَمَّى وَلَا يُشَارُ إِلَيْهِ بِعَيْنِهِ لَأَنَّ الْإِشَارَةَ تَقْصُرُ عَنْهُ.
إِذْ «الْحَرْفُ يَعْجِزُ أَنْ يُخْبِرَ عَنْ نَفْسِهِ فَكَيْفَ يُخْبِرُ
عَنِّي» (النِّفَرِي). وَالْفِتْنَةُ، لُغَةً، هِيَ الْخَبْرَةُ وَالْإِبْتِلَاءُ
وَالضَّلَالُ وَالْكَفَرُ وَالْإِثْمُ وَالْفَضِيحَةُ وَالْعَذَابُ
وَالْمَرَضُ. وَمَنْ أَفْتِنَ فِي دِينِهِ (عَلَى الْمَجْهُولِ) مَالَ
عَنْهُ. وَفَتَنَ فُلَانًا، أَضْلَهُ. وَفَتَنَ الشَّيْءُ فِتْنًا أَحْرَقَهُ.
لِذَلِكَ مَا يُثِيرُ رَغْبَتِي فِي جَسَدِ مَنْ أُحِبُّ لَا يُسَمَّى،
وَإِذْ أُجَاوِزُ «الْحَرْفَ الَّذِي يَعْجِزُ أَنْ يُخْبِرَ»، أَقُولُ إِنَّهُ

فَاتِن. أَيُّ أَنَّهُ فِي تَعَذُّرِ التَّسْمِيَةِ وَالتَّعْيِينِ وَالْإِشَارَةِ
الْوَاضِحَةِ إِلَيْهِ يَصْنَعُ رَغْبَتِي وَوُجْهَةً نُزْوَعِهَا وَالْمَيْلُ.
وَعِنْدَيْدُ نُصْبِحُ الرُّغْبَةَ لَا وَصَفَ حَالٍ وَاحِدَةٍ، بَلْ
اِثْنَتَيْنِ أَوْ ثَلَاثَ. أَنَّ أَرْغَبَ فِي جَسَدِ الْحَبِيبِ، أَيُّ
أَنْ أُرِيدَهُ بِالْحِرْصِ عَلَيْهِ وَأُجِبَهُ. رَأَى أَرْغَبَ بِهِ عَنْ
غَيْرِهِ، أَيُّ أَفْضَلَهُ عَلَيْهِ. وَأَنْ أَرْغَبَ إِلَيْهِ ابْتِهَالًا
وَضَرَاعَةً وَمَسْأَلَةً. وَفِي الْوَقْتِ غَيْبِهِ أَرْغَبُ، رَغْبَةً
أَخِيرَةً، عَمَّا تَبَقَّى زَاهِدًا فِي مَا سِوَاهُ تَارِكًا إِيَّاهُ.

رَغْبَتِي إِذَا تَصْنَعُهَا الْفِتْنَةُ وَافْتِنَانِي (عَلَى
الْمَجْهُولِ) بِمَا لَا يُسَمَّى أَوْ يُشَارُ إِلَيْهِ بِالْحَرْفِ
وَاللَّفْظِ، يَجْعَلُنِي عَلَى ضَلَالٍ وَابْتِلَاءٍ وَاخْتِلَاطٍ، فَلَا
أَعْرِفُ لَهَا قَضَاءً. لِذَلِكَ أَعْمَدُ، فِي الْخَيْرَةِ الَّتِي
اسْتَبَدَّتْ بِأَحْوَالِي، أَنَا الْعَاشِقُ الْمَشُوقُ، أَتَلَمَّسُ مِنْ
جَسَدٍ مَنْ أَحَبَّ مَا يَقِينِي، فِي مَقَامِ خَيْرَتِي، دَوَامَ
التَّشَوُّقِ إِلَى مَا أَجْهَلُهُ. وَالتَّلَمُّسُ تَفْتِيشٌ وَنَبْشٌ وَرَفْعُ
النَّقَابِ عَمَّا يَسْتَبْرُ (أَوْ يُجَنِّ عَلَيْهِ بِرِدَاءٍ أَوْ حُلَّةٍ أَوْ
ظَاهِرِ حَالٍ)، فَابْتِدَاءُ رَغْبَتِي فِي أَنْ أَكُونَ جَسَدَ مَنْ
أَحَبَّ، (وَجَسَدٌ، لُغَةً، لَصَقَ) أَنْ أَتَحَرَّى بِاللَّمْسِ مَا
يَقْرُنُ حَالِي بِحَالِهِ قَرْنًا، أَيُّ مَا يَشُدُّنِي بِهِ وَيَصِلُنِي

إِلَيْهِ . وَكَأَنَّ مَا يَغْتَمَلُ فِيَّ وَيَزْدَادُ التَّهَافاً لَيْسَ مِنِّي بَلْ
مِنْهُ هُوَ وَفِي الثَّنَايَا الَّتِي لَا تَعْرُضُ لِلْعَيْنِ بَلْ تَسْتَدْعِي
جَمْعَ الْحَوَاسِرِ فِي حَرَكَةٍ وَاحِدَةٍ . أَيُّ أَنَّ يُحَلَّ
جِسْمِي (يُذَابُ) وَيُحَلَّ جِسْمٌ مِّنْ أَحَبِّ (يُسْكَنُ) .
وَعِنْدَمَا يَحَالَ الْجِسْمُ الْجِسْمُ تُسْتَبَعْدُ الْإِشَارَةُ إِلَى مَا
يَدُلُّ عَلَى الْعَلَاقَةِ بَيْنَهُمَا ، فَالْحَلِيلُ هُوَ الْقَرِينُ
وَالزَّوْجُ ، وَلَا تُضَافُ تَاءُ الْمُنْطَقِيَيْنِ عَلَى الْإِسْمِ
(فَتَغْدُو تَحْلِيلًا) إِلَّا لِحَذْفِ مَا يَتَوَسَّطُ طَرَفَيْ الْقَضِيَّةِ .
وَرَغْبَةُ الْعَاشِقِ إِذَا تَصَبَّوْا إِلَى رَفْعِ الْحِلَّةِ (الثَّوبِ
السَّاتِرِ لِجَمِيعِ الْبَدَنِ) إِنَّمَا تَوْكَّدُ الْإِرَادَةَ وَالشَّوْقَ
(بِالْمَعْنَى الصَّوْفِيَّةِ) أَيُّ تَوْكَّدُ الْفَرْقِ بِدَايَةٍ وَتَسْتَبَعْدُ
الْحُلُولَ . وَإِذَا كَانَ أَقْصَى تَشَوُّقِ الْعَبْدِ لِلْمَعْبُودِ ، فِي
أَحْوَالِ الصَّوْفِيَّةِ ، يُفْضِي إِلَى الْفَنَاءِ ، فَالْعَاشِقُ لَا
يُفْنِي رَغْبَتَهُ بَلْ يَسْتَزِيدُ التَّهَافَهَا بِالْمِزَاجِ مِنَ الْبَدَنِ وَمَا
رُكِبَ عَلَيْهِ مِنْ طَبَائِعٍ . فَالرَّغَبَاتُ أُمُزْجَةٌ انْتِقَاءً لِلْفَاتِنِ
فِي جَسَدِ الْحَبِيبِ . وَجَسَدُ الْحَبِيبِ كُلُّهُ فَاتِنٌ ، أَيُّ
يَقْصُرُ عَنْهُ الْوَصْفُ وَتَقْصُرُ التَّسْمِيَةُ .

لَشِدَّةُ مَا أَرُغِبُ فِي مَنْ أَحَبَّ ، وَلَشِدَّةُ مَا
أَرُغِبُ إِلَيْهِ ، أَحْبُّهُ ضَرَاعَةً وَابْتِهَالًا لَا أَنَّ أُمنَحَ جَسَدَهُ

بَلْ أَنْ أَكُونَ جَسَدَهُ، أُنَعْرِفَهُ، وَيَكُونُ مِزَاجاً لِي .
وَالْمِزَاجُ الَّذِي يَصْبُو إِلَيْهِ الْعَاشِقُ لَيْسَ نَظِيرُ امْتِزَاجِ
أَهْلِ الْجَفْرِ إِذْ تُجْمَعُ حُرُوفُ اسْمِ الْمَطْلُوبِ مَعَ
حُرُوفِ اسْمِ الطَّالِبِ، مَجَازاً، بَلْ هُوَ نَظِيرُ الْإِتِّحَادِ
فِي قِيَامِ ذَاتِ مَقَامٍ أُخْرَى .

أَشَدُّ مَا فِي رَغْبَةِ الْعَاشِقِ انْتِقَالُهُ إِلَى صِفَةِ
الْمَحْبُوبِ . وَأَكْثَرُ مَا يَفِي التَّهَافُ الْحَوَاسِ لَدَيْهِ أَنْ
تَنْتَقِلَ الْحَاسَّةُ إِلَى صِفَةِ مُحْسُوسِهَا . وَإِذَا ذَاكَ لَا
تَكُونُ الْغَايَةُ إِدْرَاكاً لَعَرْضٍ مِنْهُ، فَشَرُطُ الْإِدْرَاكِ
وَسَائِطُ إِعْتِلَالٍ تُقْضِي إِلَيْهِ، وَإِعْمَالٌ لِلذَّهْنِ فِي
صُورَةٍ مُجَرَّدَةٍ . وَإِذَا كَانَ اللَّمْسُ فِي تَلَمُّسِهِ مَبْعَثُ
الرَّغْبَةِ وَمَكْمَنُهَا مِنْ جَسَدٍ مَنْ أَحَبُّ، تَكُفُّ الْيَدُ، أَوْ
رَاحَةُ الْيَدِ، الْمُلَامِسَةُ عَنْ أَنْ تَكُونَ يَدًا . فَمَوْضِعُ
الِاسْتِدَارَةِ أَوْ الْإِكْتِنَازِ أَوْ التَّنْيِ مِنَ الْجَسَدِ الشَّائِقِ
يُحِيلُ مُدْرَكَ الْحَاسَّةِ إِلَى صِفَةٍ لَهُ . وَبِذَلِكَ تَكُونُ
الْلَمْسَةُ دَافِئَةً أَوْ مَلَسَاءً أَوْ مُتَعَرِّقَةً أَوْ لَزِجَةً أَوْ عَمِيقَةً
رَاعِفَةً أَوْ مُرْتَعِشَةً أَوْ حَائِرَةً . كَذَلِكَ الشَّمُّ إِذَا يُصِيبُهُ
عُطْرٌ مَا يُزَكِّي بِهِ أَطْرَافَهُ . وَالذَّوْقُ وَالسَّمْعُ وَالْبَاصِرَةُ .
لَا تَرَى الْعَيْنُ إِلَّا فِتْنَةً مِنْهُ فَهِيَ إِلَى دَوَامِ افْتِنَانٍ

وَمِثْلٍ يُشَبِّهُ الضَّلَالَةَ لَشِدَّةِ مَا يَطْفَى وَيَسْتَبْدُ.

يَجْعَلُنِي مَنْ أَحَبُّ عَلَى صُورَةِ صِفَاتِهِ فَلَا
أَجِدُنِي إِلَّا بِمَا يُمْلِيهِ عَلَيَّ حُضُورُهُ. وَلَا أَنْزِلُهُ إِلَى
صِفَتِي لِأَنْتَبِي فَقَدْ لَهَا، أَوْ أَتَشَوَّقُ فَقَدَانَهَا فَأَجَاوَزُ حَدَّ
التَّفْرِيقَةِ إِلَى جَمْعٍ لَا تَعُودُ فِي صِفَتِي هِيَ الرَّسْمُ
وَالْتَعْرِيفُ. فَكُلُّ الصِّفَاتِ تَعُودُ إِلَيْهِ وَلَا أَسْتَبْقِي مِنْهَا
إِلَّا الْمَحْوَ وَسَلْبَ الْإِرَادَةِ. أَتَنْفَسُ هَوَائِهِ لِأَبْقَى.
الْأَمْسُ جَسَدُهُ بِالرَّغْبَةِ الَّتِي يُوقِظُهَا جَسَدُهُ فِيَّ، فَهِيَ
لَيْسَتْ مِنِّي بَلْ مِنْهُ وَفِيهِ وَبِهِ وَإِلَيْهِ، وَهِيَ رَغْبَةٌ عَنْ
ذَاتِ نَفْسِي إِذْ يَشَوَّقُهَا التَّائِثُ بِالمُشَاكَلَةِ. فَالشَّكْلُ هُوَ
الشَّبَهُ وَالْمِثْلُ وَالنَّظِيرُ، وَمَا يَشَوَّقُنِي فِي مَنْ أَحَبَّ
شَكْلُ مَا يُفَرِّقُنِي عَنْهُ وَيَجْعَلُنِي الْآخَرَ وَالسَّوَى
وَالْمُخَالَفَ وَالْغَرِيبَ. وَرَغْبَتِي أَنْ تَجْعَلُنِي الرَّغْبَةَ
أَدْنَى مِنْهُ وَإِلَيْهِ. فَتَرْنُثُ المُلَامَسَةِ يَدِي. وَيَرْقُ
بِالإِصْغَاءِ صَوْتِي، وَيَزِيلُ عِطْرُهُ رَوَائِحَ اشْتِهَائِي،
وَيُخَالِطُ رِضَابَهُ المُرُّ فِي قُبْلَاتِي. وَلَيْسَ احْتِضَانِي مَنْ
أَحَبُّ وَسُكُونِي إِلَيْهِ، إِلَّا تَوْرِيَةِ اشْتِمَالِهِ نُقْصَانِي بِمَا
يُعَوِّزُنِي: لِمَاذَا أَكُونُ دَائِمًا مَا أَكُونُ عَلَيْهِ، وَلَا أَكُونُ
مَنْ أَحَبَّ فَلَا نَفْتَرِقُ الدَّهْرَ؟

أَيْنَا اأنا... أَيْنَا اأنا؟

زَهَا جِسْمُ لَيْلَى فِي الثِّيَابِ تَنَعُّمًا
فِيَا لَيْتَنِي لَوْ كُنْتُ بَعْضَ بُرُودِهَا
(مجنون بني عامر)

[(وَحْكِي) أَنْ مَجْنُونٌ لَيْلَى قِيلَ لَهُ مَا
اسْمُكَ قَالَ لَيْلَى وَقِيلَ لَهُ يَوْمًا أَوْمَاتَتْ قَالَ
لَيْلَى فِي قَلْبِي لَمْ تَمُتْ أَنَا لَيْلَى (...)]
(ابو حامد الغزالي)
(مكاشفة القلوب)

XIII

فِي كُلِّ مَا يَأْتِيهِ الْعَاشِقُ انْكَارٌ وَتَنَكُّرٌ.
إِنْكَارٌ لِلذَّاتِ وَتَنَكُّرٌ لَهَا. وَلَيْسَ فِي الْإِنْكَارِ وَالتَّنَكُّرِ
هَذَيْنِ أَيَّ اسْتِبْعَادٍ لِلْأَثَرَةِ أَوْ الْمِيلِ إِلَى غَيْرِيَّةٍ مُسَالِمَةٍ.
بَلْ ذَابُهُ وَمُرْتَجَاهُ أَنْ يُخْلِيَ الْفَاصِلَ بَيْنَ ذَاتَيْنِ
وَجَسَدَيْنِ مِنْ كُلِّ تَفْرِقَةٍ أَوْ مُغَايِرَةٍ. وَلِسَانُ حَالِهِ عَلَى
دَوَامِ التَّمَنِّي: أُرِيدُ أَنْ أَكُونَ مَنْ أُحِبُّ، وَأُرِيدُهُ أَنْ
يَكُونَ أَنَا. وَإِذَا أَعْيَتْهُ الْحِيلَةُ فِي اتِّحَادٍ لَيْسَ تَمَامُهُ إِلَّا
الْفَنَاءُ، يَعْمَدُ إِلَى التَّنَكُّرِ فِي إِبْدَالِ مَظْهَرِهِ، أَيِ
يَعْمَدُ إِلَى الْمُلَابَسَةِ بِالْمَعْنِيِّينَ: اللَّبْسِ (مصدر
قولك: لَبَسْتُ الثَّوْبَ) وَاللَّبْسِ مَصْدَرُ قَوْلِكَ لَبَسْتُ
عَلَيْهِ الْأَمْرَ، أَيِ خَلَطْتُ). وَمُبْتَغَى الْمُلَابَسَةِ أَنْ يَرَى

المَحْبُوبُ أَنَّ الْمُحِبَّ لِيُسَّه، أَي نَظِيرُهُ وَمِثْلُهُ.

وَسَبِيلُ الْعَاشِقِ إِلَى ذَلِكَ، التَّائِثُ وَالْمُوَافَقَةُ،
وَالزِّيُّ، أَي الْهَيْئَةُ. فَلَا يَخْرُصُ عَلَى شَيْءٍ حِرْصُهُ
عَلَى أَنْ تَتَبَدَّى صَوْرَتُهُ أَشْبَهَ مَا تَكُونُ بِصُورَةِ
الْحَبِيبِ. وَيَجْعَلُ نَفْسَهُ جَمِيلًا لِيُشْبِهَ مَنْ يُحِبُّ. إِذْ
لَا تُخَالِطُ صُورَةَ الْحَبِيبِ شُبْهَةٌ دَمَامَةٌ أَوْ نَقِصَةٌ أَوْ
تَشْوَهٌ. فَالْفِتْنَةُ تَجْعَلُ مِنْهُ الْأَكْمَلَ طَلْعَةً وَطَالِعًا. وَفِي
صُبُورَةِ الْعَاشِقِ لِأَنْ يُشْبِهَ صَوْرَتَهُ نُزُوعٌ لِأَطْرَاحِ الرِّيَّةِ
فِي أَنْ لَا يَكُونَ جَمِيلًا. كُلُّ عَاشِقٍ جَمِيلٍ لِأَنَّ كُلَّ
مَعشُوقٍ جَمِيلٍ. وَإِذَا كَانَ جَمَالُ التَّشَوُّقِ مَكْنُونًا فَلَأَنَّهُ
يَكْتَنُ مِنْ وَرَاءِ حِجَابٍ. مِنْ وَرَاءِ اللَّبَاسِ الَّذِي هُوَ
غِشَاءٌ. وَمَا تُزَالُ غِشَاوَةُ السِّتْرِ، بِالْإِبَاحَةِ (أَي سُفُورِ
الْمَكْنُونِ)، بَلْ بَارِئُضَاءِ الْعَاشِقِ نِقَابًا يُشْبِهُ كَنَّةَ
الْمَعشُوقِ، عَلَّ الشَّبَهَ فِي حَالِ مَا يَحْجُبُ يُسْفِرُ عَنْ
شَبَهٍ فِي حَالِ الْمَكْنُونِ.

يَحْيَا الْعَاشِقُ إِذَا فِي طَلَبِهِ الْمُحَاكَاةَ. إِذْ لَا
يُقَامُ وَصْلٌ عَلَى حَالٍ مِنَ الْمُغَايِرَةِ وَالْبَيِّنِ وَالْإِفْتِرَاقِ.
أَصْلُ الْمُحَاكَاةِ فِي ابْتِغَاءِ الشَّبَهِ تَجَاوُرُ الرِّغَبَاتِ.
لَكِنَّهَا أَيْضًا فِي تَغْيِيرِ الْمَظْهَرِ وَالشَّكْلِ وَالْهَيْئَةِ.

فَالْعَاشِقُ (إِذَا كَانَ رَجُلًا) يَرَى أَوْ يُرِيدُ أَنْ يَرَى فِي
 الْمَعْشُوقِ (إِذَا كَانَتْ امْرَأَةً) مَظْهَرَ الْمَرَأَةِ، الَّتِي يَوَدُّ
 أَنْ يَكُونَهَا فِي تَنَكُّرِهِ لَذَاتِ نَفْسِهِ. وَالْعَاشِقَةُ (إِذَا
 كَانَتْ امْرَأَةً) تُرِيدُ أَنْ تَرَى فِي الْمَعْشُوقِ (إِذَا كَانَ
 رَجُلًا) مَظْهَرَ الرَّجُلِ الَّذِي تَوَدُّ أَنْ تَكُونَ مِنْ وَرَاءِ
 النِّقَابِ الَّذِي تَكْتُمُ بِهِ. وَبِذَلِكَ يَتَنَكَّرُ الْعَاشِقَانِ
 لِمَظْهَرِيهِمَا وَيَتَخَذُ وَاحِدُهُمَا (أَوْ يَسْعَى مَا اسْتَطَاعَ)
 الْهَيْئَةَ الَّتِي تُجَاوِرُ رَغْبَةَ الْآخَرِ وَمُبْتَغَاهُ. وَكَأَنَّهُمَا فِي
 ذَلِكَ يَجْعَلَانِ مِنَ الزِّيِّ وَاللَّبَاسِ لَعِبَةً لِلْمُلَابَسَةِ الَّتِي
 هِيَ اخْتِلَاطُ الصِّفَاتِ، فَتُحِيلُ الْجَسَدَيْنِ فِي لِقَائِهِمَا
 إِلَى اسْتِعَارَةِ أَصْلِهَا الْخُشْيِ، وَهُوَ الْمَخْلُوقُ الْخُرَافِيُّ
 الَّذِي جَعَلْتَهُ الْمِثُولُوجِيَا الْيُونَانِيَّةُ صُورَةَ الْإِنْسَانِ فِي
 بَدْءِ الْخَلِيقَةِ. وَإِذْ فَصَلَ زِيُوسَ جَسَدَ الْخُشْيِ إِلَى
 اثْنَيْنِ، ذَكَرًا وَأُنْثَى، كَانَ عَيْشُ الْبَشَرِ عِقَابًا مُتَوَاصِلًا
 فِي سَعْيِ كُلِّ شَطْرٍ مِنْهُمَا لِلْعُثُورِ عَلَى تَمَامِهِ فِي
 الْآخَرِ وَالْإِتِّحَادِ بِهِ.

لَا يَأْبَهُ الْعَاشِقُ لُخْرَافَةِ الْيُونَانِيِّينَ، إِلَّا أَنَّهُ
 يَرْتَضِي مُحَاكَاةَ الصُّورَةِ الَّتِي يَرْتَضِيهَا لَهُ الْمَحْبُوبُ.
 يَمْتَدِّحُ الْمَحَبُّ رَقَّةَ مَنْ يُحِبُّ، فَيَرَى الْمَحْبُوبُ أَنَّ

الرَّقَّةَ كَسَبَ لَهُ مَمَّنْ أَحَبَّ. فالصفة لَيْسَتْ مِنْهُ، بَلْ مِنْ مِقْدَارِ الْمَحَبَّةِ، أَيَّ أَنَّهَا مُؤَنَّثَةٌ وَكُلُّ مَا تَأَنَّثَ لَهُ صِلَةٌ بِالْآخِرِ (وهو، هنا، الرجل) الَّذِي يَطْرَحُ عَنْهُ سِمَةً «الرَّجُولَةَ» ارْتِضَاءً لِلشَّبهِ بِمَنْ يُحِبُّ. يَطِيبُ لِلْمُحْبُوبِ عِطْرُ الْمُحِبِّ، أَوْ يَرَوْقُهُ الثَّوْبُ الَّذِي يَرْتَدِيهِ أَوْ يَأْنَسُ لِعِبَارَةٍ مِنْهُ، فَلَا يَنْبِي يَمْثُلُ الْمُحِبُّ لِذَاتِهِ فِي طِيبِ الْعِطْرِ وَرَائِقِ الثَّوْبِ وَأَنْسِ الْعِبَارَةِ الَّتِي نَالَتْ مِنَ الْمُحْبُوبِ التَّفَاتًا.

وَأُمْنِيَّةُ الْعَاشِقِ أَنْ يَكُونَ «أَنَا» عَلَى صُورَةِ مَا يَتَوَقَّعُ إِلَيْهِ الْآخِرُ تَوْقًا فِي التَّفَاصِيلِ الَّتِي لَا كُلُّ لَهَا. يَجِدُّهُ فِي الْعِنَاقِ امْرَأَةٌ وَفِي الْبُكَاءِ طِفْلًا وَفِي الْأَسَى أَمًّا وَفِي الْغَيْبَةِ صُحْبَةً مَا لَا يَبْذُلُهُ الصَّحْبُ لِأَنَّ الصَّحْبَ أَغْيَارَ، وَالْمُحْبُوبُ هُوَ الْأَنَا الَّذِي أُرْتَضِيهِ بِمِقْدَارِ مَا يَرْتَضِينِي «أَنَا»، هُوَ «لِيَّاسُ لِي» وَأَنَا «لِيَّاسُ لَهُ»، إِنْ لَابَسْتُهُ عَرَفْتُ بَاطِنَهُ وَسَكَنْتُ إِلَيْهِ، وَإِنْ لَابَسَنِي عَرَفَ بَاطِنِي وَسَكَنَ إِلَيَّ، فَاجْتَمَعْنَا فِي اللَّبَسِ، فَأَيْنَا الْمُحِبُّ وَأَيْنَا الْمُحْبُوبُ؟

سرُّ الأسرار

[ومن بعض صفات الحب الكتمان
باللسان (...) ويأبى السر الدفين، وناز
الكلف المتأججة في الضلوع، إلا ظهوراً
في الحركات والعين (...)]

(ابن حزم الاندلسي)

كلانا مظهرٌ للناس بغضاً
وكلٌ عند صاحبه مكينٌ
تبلغنا العيون بما أردنا
وفي القلبين ثم هوى دفينٌ
(من أخبار مجنون بني عامر، لأبي الفرج
الأصبهاني)

XIV

ما يجمع بين العاشقين ويوطد حالهما
على دوام الألف والشوق، سرٌّ لا يُفشى ولا يُذاع.
والسرّ بينهما يجعل من واحدتهما خلاً للآخر
ومعرفةً. فالمحب وحده يعرف ما لا يعرفه آخرون،
مهما انتسبوا إليه أو انتسب إليهم، من خصال
المحبوب ومزاياه، وحقيقته، حقيقة ما هو عليه لا
تقوم إلا بهذه المعرفة؛ وفي امتلاك المعرفة هذه
إنشاء لاستيهاام الحقيقة التي لا تكون حقيقة إلا
استيهاماً وتوهماً. ومصدر الخُصوص في حقيقة مثل

هذه ما يَجْهَلُهُ الآخرون بشأني ، أنا المُحِبُّ ، وبشأن
المحبيب . فما يَجْمَعُ بيننا دون الآخرين إدراكُ كلِّ منَّا
لحال العشق . لذلك أعرف من أحبِّ ، ومن أحبُّ
يَعْرِفُنِي ، معرفةً تتقوَّم بالأصلِ من كلِّ شيءٍ ، ولَبَّه
وَجَوْفه ومَكُونه والعلم به ، وهذه كُلُّها ، لغةٌ ، من
مَعَانِي السِّرِّ .

إلا أنَّ مُفارقة السِّرِّ أنَّ تصاريفه في حُكم
الأضداد . إذُ أَسَرَّ الشيءَ كَتَمَهُ وأَظْهَرَهُ . ويقول أبو
عبيدة : أَسَرَرْتُ الشيءَ أَخْفَيْتُهُ ، وَأَسَرَرْتُهُ أَعْلَنْتُهُ ،
والحديثُ أَفْضَيْتُ به . أمَّا المودة فإِسْرارها أو
الإسْرار بها مسارةٌ وإِسْراراً ، فهي المُناجاةُ بين
متخاطِبَيْنِ على انفرادٍ وتفرّد . والسِّرُّ هو الوصلُ إذُ
يُكْتَمُ . وهو الوصلُ الْحَرَامُ لأنَّ الحلالَ منه يُفْصَلُ ،
على ما أورده الترمذي ، بالدَفِّ والصوتِ ، أي
الإعلان والمُكاشفة والجهرة والإجهار بصخبٍ
الإحتفال .

سِرُّ العَاشِقَيْنِ إذُ يُقِيمُ على حُكمِ الأضدادِ
لغةً ، يجعلُ اللَّقاءَ كَنَفًا لَكُتْمَانٍ وتواطوءٍ ويستحيلُ ما
يُجْهَرُ « بالدَفِّ والصوت » (الزفة كما تقول العامة) إلى

حَالِ تَكْتُمُ أَوْ يُسَرُّ بِهَا هَمْساً وَلَمْساً. فَالْعَاشِقُ لَهُ
قُدْرَتَانِ: إِحَالَةُ الْبَثِّ إِلَى كُتْمَانٍ، وَالْإِفْرَاطُ فِي
تَضْمِينِ الْمَظْهَرِ وَالْحَرَكَةِ وَالسِّمَاءِ مِنَ الْعَبْرَةِ مَا فَاضَ
بِهَا مَعْنًى وَدَلَالَةً. فَإِذَا كَانَ السَّرُّ مَا يُكْتَمُ فَمِثْلُهُ هُوَ
خَطُّ بَطْنِ الْكَفِّ (الْعِرَافَةِ) وَالْوَجْهِ وَالْجَبْهَةِ
(الْفِرَاسَةِ)، وَإِنْ جُمِعَتْ عَلَى أَسْرَارٍ فَالشَّائِعُ فِي
اسْتِعْمَالِهَا جَمْعُ الْجَمْعِ عَلَى أَسَارِيرٍ، أَيْ مَا يُجْتَهَرُ
(يُرى) مِنَ الْمَكْنُونَاتِ وَالْدَفَائِنِ، بِغَيْرِ الْعِبَارَةِ
الصَّرِيحَةِ، جَلِيّاً عَلَى خُطُوطِ الْوَجْهِ وَفِي التَّمَاعِ
الْعَيْنِ أَوْ الْإِبْتِسَامِ أَوْ حَرَكَةِ الْحَاجِبِينَ وَالْجَفْنَيْنِ. وَمَا
تَبَثُّ الْيَدُ لَا اللِّسَانُ، وَمَا يَجْهَرُ بِهِ أَحْمَرَارُ الْوَجْهَيْنِ أَوْ
تَوَرَّدَهُمَا أَوْ امْتَقَاعُهُمَا أَوْ شَحُوبُهُمَا، وَمَا تُفْصِحُ عَنْهُ
النَّبْرَةُ لَا اللَّفْظُ مِنْ مُؤَانَسَةٍ أَوْ جَفَاءٍ أَوْ حُنُوءٍ.

لَا تَدُومُ حَالُ الْعِشْقِ إِلَّا بِدَوَامِ السَّرِّ الَّذِي
يَكْتَنُفُهَا أَوْ تُكْتَنَفُ عَلَيْهِ. فَمِنْ جَذْرِ السَّرْرِ، السَّرُورِ،
وَالسَّرِّ وَالسَّرَاءِ وَالْمَسْرَةِ وَكُلِّهَا، عَلَى مَا يَذْهَبُ إِلَيْهِ
السِّيرَافِيُّ، مَعْنًى لِلْفَرَحِ. وَمَا يُسَرُّهُ الْعَاشِقَانِ كُتْمَاناً
هُوَ الْغِبطَةُ الَّتِي تَجْمَعُ شَمْلُهُمَا عَلَى انْفِرَادٍ وَفِي خِلَّةٍ
مِنَ الْآخَرِينَ. إِذْ يَجْعَلُ السَّرُّ اتِّصَالَهُمَا عَلَى غَرَارٍ مَا

يُكْتَمُ فِي الْحَيَاةِ الْحَمِيمَةِ وَلَا يُدَاعُ لِأَنَّهُ التَّمَامُ
وَالْمُبْتَغَى، وَكَمَالُ الصَّبْوَةِ إِلَى الْمُخَالِطَةِ. وَمَا يُكْتَمُ
هُوَ قَوَامُ الرِّغْبَةِ الَّتِي لَا تُقَالُ وَلَا تَتَّعُ لَهَا الْعِبَارَةُ
مَهْمَا حَذَقَتْ. فَالسرُّ هُوَ الَّذِي يُقِيمُ لِلْعَاشِقِينَ كِنْفًا
لِاعْتِرَالِ مَا سِوَاهُ وَالْإِنْصِرَافِ عَمَّا يُحِيلُ الذَّاتَ إِلَى
صِفَةٍ فِي الْعُمُومِ. وَالْمُعْلَنُ هُوَ اشْتِرَاكُ فِي فِعْلَةٍ أَوْ
صِفَةٍ أَوْ مَزِيَّةٍ، يُقَرَّرُ بِهَا الْجَمْعُ وَيَتَّصَفُ بِهَا. أَمَّا
(الْمُحِبُّ) فَلَا قَوَامَ لَهُ كَعَاشِقٍ إِلَّا إِذَا كَانَ فَرِيدًا، عَلَى
غَرَارِ الْمَحْبُوبِ، وَلَا قَوَامَ لِعَشِيقِهِ الْآخَرَ إِلَّا إِذَا كَانَ
يَعْرِفُ مِنْ شَأْنِ الْآخَرِ مَا يُجْهَلُ عَلَى الْإِطْلَاقِ. أَيْ
قَوَامُهُ أَنْ يَكُونَ الْمُحِبُّ سرَّ الْمَحْبُوبِ، عَالِمًا بِهِ عِلْمٌ
مَنْ يَتَكَشَّفُ لَهُ الْمَكْنُونُ، لَيْسَ لِإِرَاعَةٍ مِنْهُ وَحَذَقٍ
وَحُسْنِ دِرَايَةٍ، بَلْ لِأَنَّ مِنْ طَبْعِ الْمَكْنُونِ أَنْ يُجْهَرَ
لِأَحَدٍ مَخْصُوصٍ هُوَ الْمُحِبُّ دُونَ سَائِرِ الْبَشَرِ.

وَالسرُّ بَيْنَ الْعَاشِقِينَ أَصْرَةٌ لَا تُضَاهَى. فَهُوَ مَا
لَا يُعْلَمُ مِنْ حَالِهِمَا، أَيْ جَانِبِ الْخَفَاءِ الَّذِي
يُضَاعَفُ لَبْسُهُ مَا يَكْتَنُفُهُ مِنْ اسْتِيْهَامِ الشَّهْوَةِ فِي
مَوَاضِعِهَا؛ فَالشَّهْوَةُ لِلْجِسْمِ الْعَاشِقِ عَلَى غَرَارِ غِبْطَةِ
النَّفْسِ، مَكْنُونُ الْمَشْتَهَى مِنَ الْآخَرِ وَلَا يُنَالُ إِلَّا خِلْسَةً
وَسِرَارًا وَتَسْرِيةً لَكِي لَا يُسَفَّهُ فِي حُكْمِ الْعُمُومِ.

نصُّ الغياب

[... وَأَعْنِي بِالْخَوَاطِرِ مَا يَحْصُلُ فِي الْقَلْبِ
 مِنَ الْأَفْكَارِ وَالْأَذْكَارِ. إِمَّا عَلَى سَبِيلِ
 التَّجَدُّدِ وَإِمَّا عَلَى سَبِيلِ التَّذْكَارِ. فَإِنَّهَا
 تُسَمَّى خَوَاطِرَ مَنْ حَيْثُ أَنَّهَا تَخْطُرُ بَعْدَ أَنْ
 كَانَ الْقَلْبُ غَافِلًا عَنْهَا... فَمَبْدَأُ الْأَفْعَالِ
 الْخَوَاطِرُ ثُمَّ الْخَوَاطِرُ تَحْرُكُ الرِّغْبَةَ.]
 (أبو حامد الغزالي)

XV

فِي انْصِرَافِي إِلَى مَنْ أَحَبَّ يُمَلِّينِي
 حُضُورَهُ وَسُكُنَايَ إِلَيْهِ، أَرْضِي مِنْهُ أَمَارَةَ الْمَوَدَّةِ عَلَى
 ظَاهِرِ عِبَارَتِهَا فَحَسْبُ؛ وَمَنْ تَصَارِيفِ الْعِبَارَةِ
 الْإِغْضَاءِ وَالْإِيمَاءِ وَالْبَسْمَةِ وَاللِّمْسَةِ وَالْإِسْرَارِ
 وَالْمُدَاعَبَةِ وَالتَّعْرِضِ بِالْقَوْلِ إِلِمَاحًا، وَالْمُوَافَقَةَ عَلَى
 سَبِيلِ الْبَثِّ، وَالْمُخَالَفَةَ وَالتَّعْدِيدَ عَلَى سَبِيلِ
 الْعِتَابِ. وَإِذَا ذَاكَ لَا تُشَكِّلُ الْأَمَارَةُ أَوْ تُلَابِسُ بَقِيَّتِي
 مَظَنَّةً. فَالْحُضُورُ، حُضُورُ مَنْ أَحَبَّ طُغْيَانٌ وَإِمْلَاءٌ
 (يُمَلِّينِي إِيَّاهُ: إِذَا مَتَّعَنِي بِهِ وَأَعَاشَنِي مَعَهُ مَلَاوَةً، أَوْ
 رَدْحًا يَطُولُ مِنَ الزَّمَنِ)، يَمْنَعُنَانِ عَنِّي الْخَطَرَةَ
 وَالْخَوْفَ الَّذِي هُوَ، بِحَسَبِ التَّعْرِيفَاتِ، خِشْيَةٌ وَتَوَقُّعُ
 مَكْرُوهٍ أَوْ فَوَاتٍ مُرْتَجَى. وَالْأَلْفُ سَكِينَةُ النَّفْسِ إِلَى

دَوَامِ الْحَالِ عَلَى وَضْعٍ وَمَسَارَةٍ فَلَا يَعْتَوِرُنِي
الْفِكْرُ.

آيَةُ الْحُضُورِ إِذَا أَنْ يُحْمَلَ الْبَثُّ عَلَى ظَاهِرِ
أَمْرِهِ وَيَغْفَلَ الْقَلْبُ الْفِكْرَ وَالْإِذْكَارَ إِذْ يُمْلِيهِ الْمَحْبُوبُ
مُؤَدَّتَهُ عَنْ إِعْمَالِ الْخَاطِرِ فِيهِ. فَالْمُفْرَدَةُ لَهَا الْمَعْنَى
الَّذِي يُسْتَعَارُ مِنْ أَمَارَةِ الْمَوَدَّةِ وَالْأَنْسِ وَالْمَيْلِ،
وَالْعِبَارَةُ لَا تَحِيدُ إِلَى مَجَازٍ أَوْ اسْتِعَارَةٍ إِلَّا بِمَا نَالَهُ
الْوُضُوحُ مِنْهُمَا. وَلَا تَكُونُ الْمُخَاطَبَةُ بَيْنَ الْعَاشِقَيْنِ
إِلَّا اسْتِنَافًا لِحَوَارٍ سَابِقٍ يَسْتَمِدُّ مَعَانِيَهُ مِنَ الثَّبَاتِ
عَلَى حَالِ الْعِشْقِ بَيْنَهُمَا وَمُفْرَدَاتِهِ. لِذَلِكَ يُبْطِلُ
الْحُضُورُ عَمَلَ الْفِكْرِ وَالْفِكْرُ وَهُمَا إِعْمَالُ الْخَاطِرِ فِي
الشَّيْءِ. وَتَسْتَكِينُ اللَّوَاعِجُ إِذْ يَأْنِسُ الْمُحِبُّ إِلَى
تَوْكِيدِ الْمَوَدَّةِ بِالْأَمَارَةِ لَشِدَّةِ مَا تَكُونُ عَلَيْهِ مِنَ
الْإِفْصَاحِ وَالْوُضُوحِ.

أَمَّا الْغِيَّةُ فَهِيَ مَبْعَثُ الْفِكْرِ وَمَدَاهُ، يَنْصَرِفُ
الْمَحْبُوبُ عَنِّي، وَفِي انْصِرَافِهِ هَذَا الْغَاءُ لِلْمَتَنِ الَّذِي
مِنْهُ تَسْتَمِدُّ الْعِبَارَةُ وَجْهَ التَّوْكِيدِ فِيهَا. وَالتَّوْكِيدُ فِي
حَالِ الْعَاشِقِ لَيْسَ مِنْ أَوْجُهُ تَصَارِيفِ اللَّغَةِ بَلْ مِنْ
أَوْجُهُ تَصَارِيفِ الْجِسْمِ. وَالتَّوْكِيدُ هُوَ الْجَوْهَرُ الَّذِي

تَتَقَوَّمُ بِهِ حَالُهُ كَعَاشِقٍ وَعِبَارَتُهُ الَّتِي لَا تَبْرُحُ صِيغَةً
 الْبَثِّ وَالْاعْتِرَافِ. إِذَا يَغِيبُ الْمَحْبُوبُ فَتَفْقَدُ
 الْمُخَاطَبَةُ سَنَدَهَا وَمَتْنَهَا. وَلَا يَبْقَى مِنْهَا سِوَى
 التَّرْجِيعِ، وَهُوَ التَّكْرَارُ وَالتَّرْدِيدُ، لَكِنَّهُ أَيْضاً فِي جَوَازِ
 اسْتِخْدَامِهِ، الْإِبْدَالُ. أَرْجَعَ الشَّيْءَ شَيْئاً آخَرَ، أَبْدَلَهُ.
 وَمِنْ مَعْنَاهُ رَدُّ الظَّاهِرِ إِلَى بَاطِنٍ مُفْتَرَضٍ. فَالتَّأْوِيلُ،
 بِحَسَبِ التَّعْرِيفَاتِ، هُوَ التَّرْجِيعُ. وَمَا يَتَّصِفُ
 بِالرَّجْعِ هُوَ الصَّدَى لَا الصَّوْتُ، أَيْ التَّرْدَادُ الَّذِي
 يَلِي الصَّوْتَ فِي فَرَاغٍ وَمَدَى.

يُصْبِحُ رَوْعُ الْعَاشِقِ فِي غِيَبَةِ الْمَحْبُوبِ وَعَاءً
 لِتَرْجِيعِ الْخَطَرَةِ، وَيَسْتَغْرِقُ فِي إِعْمَالِ الْخَاطِرِ فِي
 كُلِّ مَا يَتَرَدَّدُ صَدَاهُ مِنْ عِبَارَةِ الْمَحْبُوبِ وَإِشَارَاتِهِ.
 فَالْخَاطِرُ أَيْضاً هُوَ الْهَاجِسُ، وَخَطَرَ الشَّيْطَانِ بَيْنَ
 الْإِنْسَانِ وَقَلْبِهِ، أَيْ أَوْصَلَ وَسْوَاسَهُ إِلَى قَلْبِهِ؛
 وَالْخَاطِرُ النَّفْسَانِي، بِحَسَبِ تَعْرِيفَاتِ الْجَرَجَانِيِّ، هُوَ
 مَا يُسَمَّى هَاجِساً، وَهُوَ عَلَى غِرَارِ الْفِكْرِ، تَرْتِيبُ
 أُمُورٍ مَعْلُومَةٍ لِلتَّأْدِي إِلَى مَجْهُولٍ. فَمَا كَانَ مُدْرِكاً
 وَجَلِيّاً فِي حَضُورِ الْمَحْبُوبِ ثُمَّ يُعْمَلُ فِيهِ الْخَاطِرُ،
 يُوْدِّي إِلَى مَجْهُولٍ مَتْنُهُ التَّذْكَارُ. وَإِذْ يَطُولُ التَّأْوِيلُ

إلى العبارة يُجَرِّدها من نبرة التوكيد وصيغته، فتكون
الحيرة. فالخاطر، بحسب الغزالي، ينتقل من
الشيء، إلى ما يناسبه إما بالمشابهة وإما بالمُضادة
وإما بالمُقارنة، وهذه كلها «تراجم كثيرة الكذب»،
ويَقِينُهَا التَّرْجُحُ والوسوسة وربما سوء الظن.

يسأل العاشق: هل أراك غداً؟

يجيب العاشق: إذا شئت.

وظاهر الإجابة جليّ القصد. وهو إطلاق
مشيئة الآخر في إبداء الرغبة في رؤية الآخر. إلا أن
المخاطر، إذ يعتد بالترجيع أو اصرّ المشابهة
والمُضادة والمُقارنة، يُحيلُ جلاء القصد، حيرةً
وتلهُفاً، إلى معضلة تأوّل، ذلك أن إطلاق مشيئة
الآخر التي يُبادر إليها المحبوب قد تشي بالحياد
واستواء الرغبة وعدمها. أو أنها إحالة صريحة لرجاء
اللقاء إلى رغبة السائل لا رغبة المُجيب، وما يعنيه
ذلك من توهم لبوادر جفوة أو جفاء.

لا تبدو صيغة الترجُّح والتعليق والإرجاء وما
شاكلها صريحة العبارة في حوار العاشقين، لأنَّ

النبرة والحركة المصاحبة، أو حتى النظرة أو الإغضاء، من أشكال التوكيد التي قد تعجز عنها صيغة العبارة. أما الغياب فهو مُتَّسِعٌ «ما يحصل في القلب من الأفكار والأذكار.»، والتذكر توليف وتأليف وصناعة مشهد، والمشهد لا يقوم إلا بعناصر الخبر، والخبر حكاية تَصْنَعُ الواقعة من ألفها إلى يائها. والخبر اختراع وتلفيق ونسج على ما تقتضيه السِياقة. وسياقة خبر العاشقين فوات المؤمل وخوف الجفوة. والفكر، سحابة يوم العاشق وليله، إبتكار لنصر الألم والفقدان، يُتلى ويُستعاد.

تصاريف الوَحْشَةِ: خطابُ الصّدى

[كان المجنون في بدء أمره يرى ليلي
ويألفها ويأنس بها ثم غُيِّبَتْ عَنْ نَظَرِهِ،
فكان أهله يُعَرِّضُونَهَا ويقولون: نَزَّوْجُكَ
أَنْفَسُ جَارِيَةٍ فِي عَشِيرَتِكَ، فَيَأْبَى إِلَّا لَيْلَى
ويَهْذِي بِهَا وَيَذْكُرُهَا وَكَانَ رَبُّمَا هَاجَ عَلَيْهِ
الْحُزْنُ وَالْهَمُّ فَلَا يَمْلِكُ مِمَّا هُوَ فِيهِ أَنْ
يَهِيمَ عَلَى وَجْهِهِ، وَذَلِكَ قَبْلَ أَنْ يَتَوَحَّشَ مَعَ
الْبَهَائِمِ فِي الْقَفَارِ (...)]
(من أخبار مجنون بني عامر)

XVI

إِذَا أُوْحِدَنِي الْمَحْبُوبُ وَتَرَكَنِي وَجَعَلَنِي
أَحَدًا وَوَحْدًا، وَإِنْ مَلَاوَةً، أَفْقَدَنِي الْقُدْرَةَ عَلَى
التَّخَاطُبِ، وَأَفْرَدَنِي، أَيِ أَقْصَانِي عَنِ الْأَنْسِ بِهِ
وَالْأَنْسِ إِلَيْهِ وَهَذَا مَتْنُهُ الطَّمَأْنِينَةُ عَلَى مَا تَقُولُ
العَرَبُ. وَإِذَا أُوْحِدَنِي أَقْصَانِي عَنِ نَسْبِي إِلَيْهِ، وَهُوَ
قَوَامُ حَالِي، فَأَفْرُدُ وَلَا نَظِيرَ لِي وَأُسْتَفْرِدُ وَلَا صَحْبَ
لِي. ذَلِكَ أَنَّ الْأَحَدَ، وَالْوَحْدَ وَالسَّوْجِدَ، فِي
تَصَارِيفِ اللُّغَةِ هُوَ «الشَّيْءُ» أَيْضًا الَّذِي تُسْتَبَدَّلُ بِهِ
كُلُّ إِشَارَةٍ إِلَى النِّكَرَةِ الْغَفْلِ.

إِذَا غَابَ الْمَحْبُوبُ أَوْ غُيِّبَ أَوْ ابْتَلَانِي، أَنَا

العاشق، بالبين، استبدت بي الوحشة والفرق من
 الخلوة، وضاع من باصريتي القصد، لأن القصد
 وجهة من أحب ودارة ألفه وأنسه، ومُخاطبتي إياه
 شهوداً لا غياباً. وإذا أفتقد القصد إليه والوجهة،
 أستوحش، أي أقيم، ولو في كنف الصحب
 والأهل، في مكان وحش (خال) وأرض وحشة
 (قفر)، ولا أستأنس إلا بليل هو الهومة (الفلاة)
 المضاعفة، ويكون الهيم حالي.

فالوحدة والتوحد من أحوال العاشق
 وصفاته، إلا أن الذات مستوحدة لا تعدم، في
 المضاناة، وسيلة للبث والنجوى والإخبار وإسرار
 الشكوى. أما الوحشة فهي مكابدة ما لا يسر به وما
 لا يقال إلا على سبيل الهذي، أي بكلام غير
 معقول يشبه كلام المعتوه أو المصاب بالحمى. وفي
 الهذي عبارة الوحشة وإن تصوراً وتخيلاتاً. فهو
 يشاكل الهيم أو الهيام الذي هو، نحو الدوار، جنون
 يأخذ الواحد حتى يهلك. والهائم هو الذهاب على
 وجهه، مستهام الفؤاد أي مذهبه لا يعثر في أنس
 الصحب على العزاء المرتجى. وقد تكون حال

الوَحْشَةُ مُقِيمَةٌ عَلَى الْمَكْثِ لَا الْهَيْمَ، أَيِ الْفَرْقِ
وَالْجَزَعِ مِنَ الْخُلُوعِ وَالْقَفْرِ، وَتَنْسَمُ الْخَبْرَ الَّذِي لَا
يَزِيدُ الْعَاشِقَ إِلَّا ضَنْئًا وَسَقَامًا. فِي أَخْبَارِ مَجْنُونِ
بَنِي عَامِرٍ يَتَرَدَّدُ لَفْظُ الشَّهْقَةِ وَهِيَ عِبَارَةٌ تَرُكُ الْجَسَدَ
«شَيْئًا» بِلَا رُوحٍ. «فَشَهَقَ شَهْقَةً وَسَقَطَ مَغْشِيًّا عَلَيْهِ».
فَالْخَبْرُ رَسُولُ الْمُبَايَنَةِ، أَيِ الْبُعَادِ، وَهُوَ خَبْرُ الْإِقَامَةِ
عَلَى الْهَيْمِ وَالضَنْئِ، لِأَنَّ الْخَبْرَ إِذَا يُنْقَلُ أَوْ يَفْشُو لَا
يَحْمَلُ فِي مَتْنِهِ إِلَّا ثَبَاتَ الْغَيْبَةِ. فَهُوَ الصَّلَةُ الَّتِي
تُؤَكِّدُ الْغِيَابَ وَاشْتِرَاكَ الْقَصْدِ وَلَبْسِهِ. فَالْعَاشِقُ فِي
حَالِ الْوَحْشَةِ هَائِمٌ وَلَوْ فِي مَقَامِهِ الَّذِي لَا يَبْرَحُهُ إِذَا
لَا مَوْضِعَ فِي الْفَلَاةِ (وَهِيَ الْهُومَةُ) يُعْتَلِمُ مَوْطِئًا
وَمَقَامًا. وَيُقَالُ فِيهِ، أَيِ الْعَاشِقِ إِذَا اسْتَوْحَشَ،
أَصْبَحَ هَائِمًا (مِنَ الْهُومِ) أَيِ مَاتَ إِثْرَ كُلِّ شَهْقَةٍ.
وَالْهَائِمَةُ، عَلَى الْوِزَانِ، مِنْ طَيْرِ اللَّيْلِ (لَعَلَّهُ الرُّسُولُ
أَوْ الْخَبْرُ) يَأْلَفُ الْمَقَابِرَ؛ وَقَالَتِ الْعَرَبُ أَيْضًا إِنَّهُ
الصَّدَى. وَالْوَحْشَةُ هِيَ خِطَابُ الصَّدَى. إِذَا لَا
يُخَاطَبُ الْعَاشِقُ إِلَّا «هَاتِفٌ» اللَّيْلِ الْمَقْفَرَةُ أَنْحَاوَهُ
وَتُنَايَاهُ.

لَا يَكْذِبُ الْعَاشِقُ، إِذَا لَيْسَ فِي مُعْجَمِ الْعِشْقِ

كَذَبَ أَوْ غَلَطَ، حين قوله لمن يُحِبُّ: «كَلَّ مَا عَدَاكَ قَفَرٌ». والقَفَرُ كالمَوَامَّةِ والهَوَامَّةِ (الهيم والمَوم التي هي الحمى، حمى الهذيان) مفازة واسعة ملساء لا ماء ولا أنيس بها، إِلَّا الهامة، طير المقابر أو الصدى؛ لأنَّ العاشق في وَحْشَةِ الْبَيْنِ يُقِيمُ عَلَى رَجْعِ الصَّوْرَةِ وَالتَّذْكَارِ، وما يسعى في الجوارِ وَمِنْ حَوْلِهِ يُفْرِدُهُ فَإِذَا بِهِ قَدْ وَحَدَ لَا قَوْمَ لَهُ وَلَا مَلَاذَ.

فَالْعَاشِقُ يُقِيمُ عَلَى طُوبَاهِ وَغَفْلِهِ وَانْفِرَادِهِ وَيُقِيمُ عَلَى الشَّقَاقِ لَا صِلَةَ لَهُ إِلَّا بِذَاتِهِ، وَخَطَابُهُ الْمُنَاجَاةُ لَا الْمُحَادَثَةَ، وَجَلِيسُهُ الْغَائِبُ لَا الْحَاضِرَ، فَهُوَ فِي غِيَبَةٍ عَنْهُمْ لِأَنَّهُ فِي غِيَبَةٍ عَنْهُ. وَالْوَحْشَةُ الَّتِي يُقِيمُ عَلَيْهَا هِيَ الْعُزْلَةُ (الْوَحْدَةُ) بَيْنَ الْجَمْعِ، لِأَنَّ «كَلَّ مَا عَدَا الْمَحْبُوبَ قَفَرٌ لَا أَنْسَ بِهِ». وَلِأَنَّ مَرْتَجَاهُ لَيْسَ الْإِنْسَ (البشر) لِلْمَصَاحِبَةِ وَالتَّسْرِيَةِ، بَلِ الْإِنْسَ، وَهُوَ عِنْدَ الْفُرَّاءِ، النَّسِيبُ الَّذِي يُخَاطَبُ بِهِ الْمَحْبُوبُ، وَالْإِنْسُ أَيْضاً حَدِيثُ النِّسَاءِ وَمُؤَانِسَتُهُنَّ، وَالْإِنْسُ الطَّمَأْنِينَةُ إِلَى مَنْ نَحِبُ.

إِذَا كَانَتِ الْعُزْلَةُ، عُزْلَةُ الْعَاشِقِ، انْكَفَاءً إِلَى الْخُلُوةِ مَعَ الذَّاتِ، فَهِيَ اسْتِجْمَاعٌ لِمَلَكَاتِهَا

واستثناس بِصُحْبَةِ المحبوب ولو على سبيل الوهم
 والإستيهام. ولكنَّ الوحشة ليست انفراداً بالذات
 لكي يستعارَ من الأذكار والفكر هيئة وحضور لمن
 أقصته المباينة والنأي والبُعد، بل هي إقامة الذات
 على الحنين إلى ذاتٍ في غير محلّها. فالذاهبُ
 على وجهه، الشريد، ضاع منه القَصْدُ لأنَّ القَصْدَ
 بات هُياماً، وَمِنَ الحَضَرَةِ لم يبقَ إلّا الصدى.
 والتوحشُ هو صفةُ ما يترامى وليس فيه الأنتُ
 (اللين) بل ذكْرُ (صفاقة) الترجيع. وهو أيضاً نَبْذُ ما
 يصطفي الهيئة والمَظْهَر قِبْلَةً للنظر. وكأنَّ العاشق إذا
 استوحش وهامَ وَحْشَان يَنالُ منه الفَرْقُ لم يَتَغَ حُسناً
 في الهيئة والمَلَبَس لا يراهُ مَنْ أَحَبَّ. وهيامُه صُحْبَةُ
 الوحشِ في القفار تخليةً لذاتٍ أَصْبَحَتْ على حال
 نقصان وعَوَز وإعاقة. تقول أغنية أجنبية، ما زال
 يسمعها من بقي حياً من طائفة الرومنسيين:
 «أجدني وسخاً من دونك». وشريداً، وتائهاً، ولا
 ذات لي تجمع ما أنفك عني من ملكاتٍ كانت لي
 مُعارة لأنَّ إحداها لا تكون إلّا لطغيان مَحاسِنِكَ
 أنت. ولم يعثر النحويّون وجمهورُ اللغويين إلّا على

هذا الجمع من المَحَاسِنِ الذي لا واحد له . ولا
تدخل اللغة في مِلْكِ الغَلَطِ . لكلُّ حاسة بي جَمْعُ
من المَحَاسِنِ هي أنتِ . وفي الغيبةِ أفقد الحواسِ
والملكات فلا أجدُني فاستوحشُ في عالمٍ أشبه
بالقِفارِ .

الصَّمتُ معجَمُ الاشواق

[...] والهوى عندنا عبارة عن سُقوط
 الحُبِّ في القلب في أوَّلِ نَشْأَةٍ في قلب
 المحبِّ لا غير. فإذا لم يُشاركه أمرٌ آخر
 وخلص له وصفا سُمِّي حُبًّا. فإذا ثبت
 سُمِّي ودًّا. فإذا عانق القلب والأحشاء
 والخواطر لم يبق فيه شيء إلا تعلَّق القلب
 به سُمِّي عشقًا؛ من العِشْقِ، وهي اللبلاية
 المشوكة.]

(ابن عربي)

XVII

لا يَقْرُبُ العاشقُ لغةً ليست من مَثَرِ
 خبره ومَعاشِهِ إذ لا يُبالي بما يَلْهَجُ به خِطَابُ العُومِ
 من التَّواصل «إذا اضْطَرُّوا إلى الحُكْمِ بظاهر القولِ
 باللسان» لأنه (أي اللسان) «ترجمان كثير الكذب»
 (الغزالي)، «أما العبارة فَسَنَدُ اللَّبْسِ ومحلُّه، والصمتُ
 أوضح بياناً. وعزوفُ العاشقِ عَمَّا يُفِيدُ الاشتراكَ
 أَمارةٌ على اعتزالٍ وانعزالٍ، فلا يطمئن إلى أخلاطِ
 الصِّدى مما يُقِيمُ على مَقْرَبَةٍ، ويلوذُ بالتصديّةِ مما
 يُخالطُ رَوْعَهُ من تصاريفِ الشَّوْقِ. ورَوْعُ العاشقِ
 كَنَفُ الأصداءِ والتعلّةِ والتحنانِ والخِشْيَةِ إذ تُحيلُ
 الخِشْيَةُ كُلَّ بُعْدٍ جَفَاءً. فالتجافي تباعد المتلازمين،

وَالْجَفَاءُ الْبُعْدُ، وَجَفَاهُ إِذَا بَعُدَ عَنْهُ وَأَجْفَاهُ أَبْعَدَهُ،
وَالْعَاشِقُ، إِذَا جَفَاهُ الْعَاشِقُ، صَارَ مَجْفَوْاً وَجَفَتْ
الْأَشْيَاءُ قَاطِبَةً عَلَيْهِ، أَيِ ثَقُلَتْ عَلَيْهِ وَاسْتَحَالَ أَرْقَاهَا
إِلَى كَرَبٍ وَكَذَرٍ وَغُمَّةٍ. وَلَيْسَ فِي بَيَانِ الْبُعْدِ وَالتَّبَاعِدِ
مَا يَفُوقُ اللَّغَةَ قُدْرَةً عَلَى إِبْدَالِ الْعَيْنِ أَثْراً. وَإِدْرَاجُ
الْحَضُورِ، فِي مَلِكِ التَّسْمِيَةِ. فَمَا حَلَّ عَلَيْهِ الْإِسْمُ،
إِصْطِلَاحاً، صَارَ فِي غِيَةِ الدَّعَاءِ أَوْ النِّدَاءِ. وَالْمُنَادَى
مَا يُسْتَدْعَى تَكَرَّراً، بِالصَّوْتِ وَالصَّدى، وَمَا يُقْصِيهِ
الْجَفَاءُ أَيِ النُّبُوِّ وَالتَّبَاعُدِ (اللَّحْيَانِي) عَنِ الْقُرْبِ.
فَإِذَا كَانَتِ اللَّغَةُ تَسْمِيَةَ الْأَشْيَاءِ وَإِدْرَاجاً لِلْمُتُونِ فِي
اصْطِلَاحِ اللَّسَانِ (وَهُوَ لُغَةٌ وَجَارِحَةٌ) أَيِ فِي اصْطِلَاحِ
«تَرْجُمَانِ كَثِيرِ الْكَذْبِ»: «كَانَتِ اللَّغَاتُ تَوْرِيَةً وَبَيَاناً
كَاذِباً، فَلَا يَطْمَنُّ الْعَاشِقُ لِأَحْكَامِ جَفَوْتِهَا،
فَالْجَفْوَةُ، عَلَى غَرَارِ الْعِبَارَةِ، تَرْكُ الصَّلَةِ بِالْحِسِّ،
وَالْإِطْمِئْنَانُ إِلَى الصَّلَةِ بِالْإِسْتِدْعَاءِ وَالتَّكْنِيَةِ وَالْمَوَارَاةِ
وَالْتَقْلِيْبِ بَيْنَ أَوْجِهَةِ الْاجْتِمَالِ، أَيِ أَنَّهَا صَفْوَةٌ مَا
يُجَافِي وَيَدْعُو الْقَرِيبِينَ إِلَى النَّأْيِ وَالْبَيْنِ، وَالْبَيْنُ
مَوْضِعُ الْغِيَابِ الَّذِي لَا يُعْتَلَمُ أَوْ يُحَدُّ أَوْ يُشَارُ إِلَيْهِ،
وَهُوَ مَوْضِعُ النِّدَاءِ.

لا تصدق لغةً في رُوع العاشق إلا إذا كانت حاله وجدانها، فكل تسمية تجتفيه (تقتلعه من الأصول) وكل نداء يؤرق صحوته ونومه. ولا يطبق العاشق من المفردات إلا حفة، لا بل جفنة هي معجمه الذي تُبنى عليه حاله، وخطابه سي الحال، لا سعة فيه أو جزالة، بل سقم وسقام. والسقم في حال العاشق، إذا ما استبد به الروع، هو العي الذي يلم بلغته وأداته، فتضمُر وتُدفع لا عوزاً وعجزاً، بل تعففاً حيال مزاج الجمع والسوى ورطانة عالمهما. إذ ما يُجدي المتوحد طوعاً نطقه ألباء التواصل (والتواصل حساب وعقل) حين تربو مفردة أو اثنتان عن حاجة العبارة، وحين يفي التكرار بدوام الحال على حاله، إذ لا يعرض التبدل في حال الشوق بل المقدار الذي لا يني يُستزاد.

في اللقاء عبارة واحدة هي كل العبارات: اشتاق إليك. ولا تحتل في وجه من الأجه زيادة أو إضافة. إذ لا يعرف العاشق لاشتياقه العاشق مقداراً، بل هي الحال تامة تُقال (يُعبّر عنها) مرة واثنين وثلاثاً أو أكثر. والغرض من تكرارها ليس

التعبير عن زيادة في المقدار بل العود على بدء لا يطول إليه التصرُّم أو يتقادم عليه العهد. ذلك أنَّ عَهْدَ العاشق لا يحول مهما طال أمد سُكْنَاهُ إلى من يُحِبُّ، والزَّمنُ ليس قياساً صالحاً له. أَشْتاقُ إِلَيْكَ وَأَحْبَبْتُكَ وَيُضْنِينِي التَّفَكُّرُ مَا أَسْقَمَنِي البُعَادُ وَلَا حَاجَةٌ لِي مِنَ الدُّنْيَا سِوَاكَ... أو هكذا يُبْنِي خِطَابُ العاشق على التوكيد ونفي السلو وإثبات السقم وإنكار الحاجة إلى آخر أو شيء هو ثالث المحل الذي لا يتسع، في الحقيقة، لأكثر من واحد هو الأنا والأنت في الدنو الأقرب، وفي الحيز الذي لا يدع لجسدينا إلا أن يَسْكُنَا بالمخالطة.

وإذا كانت المخالطة بالأعضاء «أقصى أطماع المحب»، على ما يذهب إليه ابن حزم في «رسالة في مداواة النفوس»، فإنَّ العوض عنها لغةً يَقْصُرُ عن بيانها، لأنَّ من أسماء المُخالطة السرّ، وهو نقيضُ البيان، فكيف يُفْصَحُ عن السرِّ دون أن يَفْقَدَ ما يَقُومُ به سِرّاً. أغلبُ العبارة لدى العاشق أشبه بالحجاب الذي يكتنه بصُحبة العاشق فيُخْفِيهِ عن باصرة الثالث وإدراكه. وفي الخلوة، كَنَفِ

الحجاب، لا يمكثُ الإثنانِ اثنينِ فما جدوى أن
تُفصِّحَ العبارةَ عما تلهجُ به الذاتُ لذاتها. أشتاقُ
إليك، كأني أشتاقُ إليَّ، ورددُ عبارةَ الشوقِ لأطمئن
إليَّ ولا تأخذني الغفلة عني فتأخذني عنك، وتحلُّ
اللغةُ بيننا في المحلِّ الوَسَطِ، فيصبحُ واحدنا
استعارةَ الآخر وكنايته لا حقيقته، ويُدرجنا الخبرُ
(خبرُ اللَّغَةِ، خبرُ الحكاية) في الخرافة، أي في
الغيبِ الذي لا تؤثته إلا اللَّغَةُ.

لذلك يلوذُ العاشقُ بالصَّمْتِ، وتتركُ البيانَ عما
به؛ وَيَقِينُهُ أَنَّ حالَهُ لا لغةَ لها ولا وجهَ خطابٍ.
وَيَقِينُهُ أَيْضاً أَنَّ تَبَارِيحَ النَّفْسِ لا تسوقُها العبارةُ إلا
تصاوِيرَ لما زالَ عنه التَّبَرُّيحُ، أي استقامَ في بُلغَتِهِ
من الإشارةِ والمعنى. وليس في حالِ العاشقِ ما
يُسْتَفْرَغُ نوالاً وقضاءً، وما يُسْتَنْفَذُ لغةً وعبارةً. أشتاقُ
إليك، يقولُ العاشقُ، أشتاقُ إليك، يقولُ العاشقُ
جواباً. ليس في الجوابِ إضافة في ظاهر ما يتقومُ
به، لكنَّهُ يُضِيفُ الشوقَ إلى الشوقِ فلا يُصبحُ
الشوقُ أكثرَ أو أقلَّ، بل تدنو الذاتُ من الذاتِ
لتماثلهما في حالِ الشوقِ، ويبرأ الجسدُ مِنَ المَنعِ

وَالْمَنَعَةُ فَيَلْتَمِسُ الْجَسَدُ (الْآخِر) تَمَاماً لِنَقْصَانِهِ .

وَيَبَيِّنُ الْجَسَدَ صَمْتٌ يَقْتَضِيهِ السِّرُّ .

وَالسِّرُّ هُوَ الْأَصْلُ وَالْجَوْهَرُ وَالصَّفْوَةُ مِنْ كُلِّ

شَيْءٍ .

مَا لَا يُقَالُ هُوَ تَمَامٌ مُعْجَمٍ الْأَشْوَاقِ .

فهرس المحتويات

٥	إهداء
٧	بلاغة الجنس الممل
١١	حين يوقظ اللمس الجنون
١٧	يراك المحب ... يجعلك موجوداً
٢٣	ترجمان الروائح!
٢٩	الإصغاء ميل إليك
٣٧	المغايبة
٤٣	سهوك يجعلني هملاً
٤٩	الثم يدك ... فمي الكناية
٥٥	مظهر العاشقين
٦١	تؤنّسني العبرات
٦٩	قرب البعاد
٧٥	لو أكون من أحب
٨٣	أنا أنا ... أينا أنت؟
٨٩	سر الأسارى
٩٥	نص الغياب
١٠٣	تصاريف الوحشة: خطاب الصدى
١١١	الصمت معجم الأشواق

صَدَرَ لِلْمُؤَلَّفِ

- مشاغل رجل هاديء جداً - (قصائد) - دار العالم الجديد (١٩٨٠).
- لأروي كمن يخاف أن يرى - (قصائد) - دار المطبوعات الشرقية (١٩٨٥).
- فقط لو يدك - (قصائد) - دار الفارابي (١٩٩٠).
- صحبة الظلال (نصوص) - دار ميريم (١٩٩٢).
- مهن القسوة - (قصائد) - دار الفارابي (١٩٩٣).

مُعْجَمُ الْأَشْوَاقِ

يَلُودُ الْعَاشِقُ بِالصَّمْتِ، وَتَرِكَ الْبَيَانَ عَمَّا بِهِ؛
وَيَقِينُهُ أَنَّ حَالَهُ لَا لُغَةً لَهَا وَلَا وَجَهَ خِطَابٍ. وَيَقِينُهُ
أَيْضاً أَنَّ تَبَارِيحَ النَّفْسِ لَا تَسَوْقُهَا الْعِبَارَةُ إِلَّا
تَصَاوِيرَ لِمَا زَالَ عَنْهُ التَّبَرُّيحُ، أَيْ اسْتِقَامَ فِي
بُلْغَتِهِ مِنَ الْإِشَارَةِ وَالْمَعْنَى. وَلَيْسَ فِي حَالِ
الْعَاشِقِ مَا يُسْتَفْرَغُ نَوَالاً وَقِصَاءً، وَمَا يُسْتَنْفَذُ
لُغَةً وَعِبَارَةً. أَشْتَاقُ إِلَيْكَ، يَقُولُ الْعَاشِقُ، أَشْتَاقُ
إِلَيْكَ، يَقُولُ الْعَاشِقُ جَوَاباً. لَيْسَ فِي الْجَوَابِ
إِضَافَةٌ فِي ظَاهِرٍ مَا يَتَقَوَّمُ بِهِ، لَكِنَّهُ يُضَيَّفُ
الشَّوْقَ إِلَى الشَّوْقِ فَلَا يُصْبِحُ الشَّوْقُ أَكْثَرَ أَوْ
أَقَلَّ، بَلْ تَدْنُو الذَّاتُ مِنَ الذَّاتِ لِمَتَابِلَتِهِمَا فِي حَالِ
الشَّوْقِ، وَيَبْرَأُ الْجَسَدُ مِنَ الْمَنْعِ وَالْمَنْعَةُ فَيَلْتَمِسُ
الْجَسَدُ (الْآخِر) تَمَاماً لِنَقْصَانِهِ.

وَبَيَانُ الْجَسَدِ صَمْتُ يَقْتَضِيهِ السِّرُّ.

وَالسِّرُّ هُوَ الْأَصْلُ وَالْجَوْهَرُ وَالصَّفْوَةُ مِنْ كُلِّ

شَيْءٍ.

مَا لَا يُقَالُ هُوَ تَمَامٌ مُعْجَمِ الْأَشْوَاقِ.

